



Le Soleil, André Bouchard

Jean-Claude Tremblay a attendu cinq ans avant que les Nordiques remportent les grands honneurs. Quelques semaines à peine après la victoire, le voilà devant la rude alternative d'abandonner sa carrière ou de la poursuivre avec un seul rein.

Ablation d'un rein J.-C. Tremblay risque une retraite prématurée

par Alain BOUCHARD

Jean-Claude Tremblay sera finalement le seul à décider s'il assumera, à 37 ans, les risques de jouer au hockey avec un seul rein. Et tout indique qu'il aurait l'intention de continuer sa carrière, selon divers témoignages recueillis, en fin de semaine.

"Physiquement, l'ablation d'un rein n'empêche pas de jouer au hockey, a expliqué un urologue consulté par LE SOLEIL, sous le couvert de l'anonymat. Cependant, le risque vient du fait qu'une blessure infligée à ce rein unique pourrait évidemment signifier beaucoup, même le décès. Car si un seul rein peut suffire à remplir les fonctions biologiques vitales de cet organe, il ne reste pas moins qu'il en faut au moins un, c'est aussi simple que cela."

Le vétéran défenseur des Nordiques a été opéré, vendredi matin, à l'hôpital de l'Enfant-Jésus, où l'urologue Yves Gourdeau a procédé à l'ablation du rein malade. Une analyse cytologique permettra subseqüemment de voir s'il y a tumeur ou non et si cette tumeur est cancéreuse.

Les premiers signes de la maladie ont commencé à se manifester à la fin de mars, alors que Tremblay a constaté l'écoulement de sang à

travers son urine. Le médecin alors consulté lui a permis de compléter la saison à condition de se soumettre à des examens plus approfondis, le temps venu.

Il a été hospitalisé, jeudi dernier, pour subir l'intervention chirurgicale, le lendemain.

Décision personnelle

"Le risque d'être gravement blessé à un rein en jouant au hockey apparaît relativement minime, d'après l'expérience passée, a expliqué, hier, le Dr Robert Meilleur, médecin attitré des Nordiques. Reste cependant que le choix de jouer ou pas devient une décision tout à fait personnelle et que ce sera à Jean-Claude de la prendre."

Le Dr Meilleur a dit que les risques de blessures pouvaient d'ailleurs être grandement atténués par le port d'un corset spécialement conçu pour la protection des reins.

"Et même s'il y avait cancer, Jean-Claude ne serait pas plus menacé puisqu'un humain peut continuer de vivre 20 ou 25 ans avec un cancer de ce type."

Blocus total

Il était absolument impossible de parler au patient lui-même, en

fin de semaine. Seuls ses proches parents ont été autorisés à lui rendre visite, étant donné son état de faiblesse générale.

Pierre Bourdon, de l'hebdomadaire chicoutimien Progrès-Dimanche, et un journaliste du SOLEIL — en l'occurrence l'auteur de ces lignes — ont néanmoins réussi, samedi après-midi, à atteindre la chambre 561 où Tremblay est hospitalisé.

En se présentant dans l'embrasure de la porte, les deux journalistes furent immédiatement avisés par le personnel médical et les deux parents qui tenaient compagnie au malade que ce dernier ne pouvait recevoir personne d'autre.

La même réponse leur fut servie, au bout du fil, lorsqu'ils téléphonèrent ensuite à la chambre de Tremblay, à partir du lobby de l'hôpital, dans le but d'obtenir de plus amples informations de la bouche d'une des personnes présentes auprès du patient.

Car il était bien évident que Tremblay n'était lui-même pas en état d'entamer la conversation. Les deux journalistes l'avaient en effet aperçu fort mal en point, lors de leur visite à l'étage.

Le personnel médical de l'hôpital se faisait particulièrement dis-

cret au sujet de ce patient, une infirmière refusant même de dire si oui ou non Jean-Claude Tremblay était hospitalisé dans l'établissement.

Une fois la nouvelle refilée à la Presse canadienne par Progrès-Dimanche, samedi soir, le blocus s'est forcément assoupli, du moins au niveau des informations sollicitées par les journalistes. Car il n'était toujours pas question de pouvoir rendre visite à Tremblay.

"On soupçonne l'existence d'une tumeur, a dit le Dr Meilleur, mais seule l'analyse cytologique pourra en dire plus long là-dessus."

Cette ablation du rein survient au moment même où Jean-Claude Tremblay devait entreprendre des pourparlers de réengagement, après avoir complété une entente de cinq ans avec les Nordiques. Certaines équipes de la Ligue nationale ont déjà manifesté l'intérêt de le rapatrier dans ce circuit, où il avait entamé sa carrière majeure dans l'uniforme des Canadiens de Montréal.

Le défenseur des Nordiques avait également confié son intention d'aller terminer sa carrière en Europe, après son séjour dans le hockey professionnel nord-américain.

Razzia des Remparts au Saguenay-Lac-Saint-Jean

par Alain BOUCHARD

"Nous avons choisi ces gars-là parce que nous les avons jugés les meilleurs disponibles, à nos tours de repêchage, un point c'est tout".

Le vieux routier Raymond Demers, dépitiste-chef des Remparts depuis de nombreuses années, demeurait plus imperturbable que jamais, samedi, devant l'étonnement causé par l'espèce de razzia effectuée par le clan Ron Racette, dans le Saguenay-Lac-Saint-Jean, lors du repêchage annuel de la Ligue junior majeure du Québec.

Au total, les Remparts ont sélectionné six hockeyeurs de cette région, contingent considérable compte tenu de la faible population du coin. Qui plus est, quatre de ces choix proviennent de la section Lac-Saint-Jean, elle-même beaucoup moins peuplée que le Saguenay.

L'équipe québécoise a réclamé Sylvain Boily, de Roberval, comme quatrième choix midget tandis qu'elle repêchait les cinq joueurs suivants, dans la catégorie des 17 ans et plus: Martin Desgagné (3e rang), de Roberval; Marc Laganière (5e rang), de La Baie; Louis Lambert (6e rang), de Roberval; Michel Jomphe (10e rang), de Kénogami et Benoît Beaulieu (12e rang), de Mistassini.

"Il arrive peut-être simplement que c'est une grosse année pour le Saguenay-Lac-Saint-Jean, a commenté

le directeur-gérant et entraîneur Ron Racette. Le hockey a souvent vu ce genre de cycle selon lequel une région produit plusieurs bons joueurs, à un moment donné, tandis que c'en est une autre, l'année suivante"

La lignée de Long Island

Après le Québécois Jacques Chouinard (frère de Pierre, Guy et Jean), du midget AAA de Sainte-Foy, comme premier choix midget, c'est le défenseur Gaston Therrien, des Elites de Rosemont midget AA, qui fut le premier joueur réclamé par les Remparts, chez les 17 ans et plus.

Racette était d'ailleurs un peu déçu de ne pas pouvoir présenter Therrien immédiatement à la presse. A mots plus ou moins couverts, il a expliqué que ce serait Jean Trotter, grand manitou des Elites de Rosemont, qui aurait empêché que Therrien ne se rende à Québec, pour la séance de repêchage, tout comme pour Yvon Leblanc d'ailleurs, premier choix des Dynamos de Shawinigan, chez les 17 ans et plus.

"Je suis cependant certain que Therrien se rapportera au camp d'entraînement de l'équipe, l'automne prochain, à Charlesbourg", a dit Racette.

Ce dernier a d'autre part perpétué la lignée des Valmore James, Chris Brinster et Steve Amoruso, trois Américains de Long Island, en repêchant deux autres hockeyeurs de cette ré-

gion newyorkaise, Mike Labienka (8e rang) et Victor Sulvestri (17e rang), toujours chez les 17 ans et plus.

Voici, dans l'ordre, les noms des joueurs sélectionnés par les Remparts avec, entre parenthèses, le rang où ils furent réclamés, dans l'ensemble des neuf équipes, Cornwall repêchant avec l'Ontario:

- Midgets**
(7) Jacques Chouinard, Sainte-Foy midget AAA
(10) Matthieu Cloutier, Boisbriand-Laurentides midget AAA
(27) René Labbé, Sainte-Foy midget AAA
(36) Sylvain Boily, Roberval midget A
(37) Ziatko Dapud, Lasalle midget AA
(47) Sylvain Favreau, Mercier midget AA
- 17 ans et plus**
(4) Gaston Therrien, Rosemont midget AA
(17) Daniel Richard, Sainte-Foy midget AAA
(20) Martin Desgagné, Roberval midget A
(38) Serge Dumoulin, Boisbriand-Laurentides midget AAA
(54) Marc Laganière, La Baie midget A
(55) Louis Lambert, Roberval midget A
(65) Mike McPherson, Fredericton junior B

- (80) Mike Labienka, Long Island junior B
(86) Peters Walters, Lachute midget A
(95) Michel Jomphe, Kénogami midget A
(108) Gilles Lapostolle, Hochelaga junior B
(109) Benoît Beaulieu, Mistassini juvénile

- (122) Daniel Lincourt, Ville Eymard Midget AA
(131) Luc Ratelle, Crabtree midget A
(138) Jacques Plante, Edmundston midget A
(151) Mike Burt, Fredericton junior C
(159) Victor Sulvestri, Long Island junior B
(166) Pierre Thibeault, Beauport junior

- (177) Stéphane Charron, Lasalle midget AA
(184) Marc Guérette, Gatineau junior B

Autre texte et photo page C-2

UNIVERSEL AUTO LTEE vous présente
Plymouth
FURY 1977

FURY 2 PORTES
Toit rigide, 8 cylindres, 318 p.c.
Transmission automatique, servofrein,
servodirection, Radio.
\$4988

CHRYSLER
PLYMOUTH
VALIANT

universel auto ltée
là, y'a du service!

777, 1re Avenue, Québec — 525-5111

LOCATION D'AUTOS: Court Terme - Long Terme, 529-5761

SERVICE de nuit jusqu'à 3h.

AVANT D'ACHETER VOTRE
PISCINE
CONSULTEZ-NOUS!

CENTRE DE PISCINES
687, boul. Pierre-Bertrand sud
683-2395

HEURES D'OUVERTURE: Du lundi au vendredi, de 9h00 à 21h00 - samedi, de 9h00 à 17h00 - dimanche, de 11h00 à 17h00.

EXPOSITION - PLACE LAURIER, MAIL EST - 653-0824

Nous avons en magasin les fameux produits suivants:

VOGUE hth COLECO
IDEAL Jacuzzi muskin STA-RITE
massicotte sports

POMPES
ARROSAGES, CHALETS, PUIITS ARTESIENS, PUISARDS
\$49⁹⁵
A partir de (les accessoires en supplément)

CHLORE AU COMPTOIR:
35 lb \$33.95 100 lb \$74.95

REPARATION DE POMPE
FILTRE - EQUIPEMENT
DE PISCINE

POMPE & FILTRATION NORD-EST INC.
925, avenue Godin, Ville Vanier - 681-0603

LE MIDI BUFFET FROID
Selon votre appétit
\$2⁰⁰

RESTAURANT
La Relâche
1126, chemin St-Louis
(Place Sillery, sous-sol)
VASTE STATIONNEMENT GRATUIT

Pensée

Quand il s'agit (d'avoir) plus que l'autre, ou tout simplement (d'avoir) plus, où trouver le temps et le goût et l'énergie pour (être) plus.

Jacques Doyon

Le comité des relations humaines de Giguère Automobiles.

Pour les adeptes de la pêche sportive

Nouveau poste d'accueil dans le parc des Laurentides

Dorénavant, tous les adeptes de la pêche sportive dans le parc des Laurentides, qu'il s'agisse de la "pêche avec séjour" ou de la "pêche quotidienne", devront s'enregistrer à un nouveau poste d'accueil situé au camp Mercier (à environ six milles à l'intérieur du parc, à partir de la barrière sud située à Stoneham).

Les responsables de la Direction des parcs au ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche (MTCP) soulignent que cette décision a pour but d'assurer un meilleur contrôle des utilisateurs du parc des Laurentides et une plus grande efficacité des services gouvernementaux, en centralisant toutes les activités d'accueil au même endroit.

Antérieurement, les pêcheurs sportifs pénétrant dans le parc des Laurentides devaient s'enregistrer à un poste d'accueil situé à l'ouest de la route 175 (anciennement la 54), quelques centaines de pieds avant la barrière Stoneham du parc. L'hiver, le camp Mercier sert de base pour les adeptes de la randonnée à ski: un immense terrain de stationnement peut recevoir une multitude de voitures et les bâtisses peuvent accueillir grand nombre de

sportifs. L'ancien poste d'accueil situé tout juste avant la barrière de Stoneham, n'offrait pas un très grand espace pour permettre aux automobilistes des manœuvres faciles; d'ailleurs, la circulation dense des automobiles à cet endroit constituait un risque prochain d'accident.



André-O. Bellemare
chasse et pêche

Les habitants de la région de Québec qui voudraient obtenir plus de renseignements à propos de ce déplacement du poste d'accueil, n'ont qu'à communiquer (sans frais d'appel interurbain) avec le camp Mercier, en composant le numéro 848-2422.

Et le Québec?...

D'ici une quinzaine d'années, le gouvernement fédéral canadien investira entre 500 et 750 millions de

dollars (ou, si vous préférez: entre un demi et trois quarts de milliards de dollars...) pour réaliser un "programme de mise en valeur de la ressource canadienne du saumon du Pacifique".

C'est ce que nous apprenait mon confrère Florent Plante, la semaine dernière, précisant que ce programme a été préparé en collaboration avec le gouvernement provincial de la Colombie-Britannique et qu'il vise à doubler la production annuelle de saumons du Pacifique vers la fin du siècle.

Le ministère canadien des Pêches et de l'Environnement entend surtout établir des frayères artificielles, aménager des "passes migratoires" pour permettre aux saumons de sauter des obstacles et rejoindre ainsi un plus grand nombre de frayères où ils iront se reproduire. Enfin, on construira un réseau de piscicultures pour l'élevage des saumons.

Actuellement, on prend environ 145 millions de livres de saumon du Pacifique chaque année et l'on veut atteindre des prises totalisant 335 millions de livres vers 1995. Le ministre Roméo LeBlanc croit que cette régénérescence de la pêche

du saumon du Pacifique et des programmes s'y rattachant créera environ 6.000 emplois!

Vous vous doutez bien qu'on trouvera quelques millions de dollars versés par les contribuables québécois dans ces centaines de millions de dollars qui seront dépensés en Colombie-Britannique! Il est étrange, dans ces conditions, que nos gouvernants québécois n'aient pu s'entendre avec ceux du Canada pour qu'on trouve quelques "pauvres petits millions" de dollars pour apporter une solution au problème de la survie du saumon anadrome de l'Atlantique ici!

Le Québec compte officiellement 102 rivières à saumons, qui produisent environ 70 pour 100 de tous les saumons de l'Atlantique vivant dans l'hémisphère occidental du globe. La survie des saumons de l'Atlantique se reproduisant dans les rivières du Québec est mise en péril par une quantité de causes (pollution humaine, pollution industrielle, barrages, détournements des rivières, constructions de routes sur les berges, pêche commerciale abusive, braconnage, etc.) Quelques millions de dollars, quelques dizaines de millions de dollars seulement seraient néces-

saires pour apporter une solution radicale et permanente à tous ces problèmes!

C'est d'autant plus frustrant pour les citoyens du Québec de voir l'investissement de ces centaines de millions de dollars en Colombie-Britannique, à même les taxes qu'ils ont versées, car cet investissement est pour la promotion de la pêche commerciale (au profit des grandes compagnies à but nettement lucratif...), tandis qu'un maigre investissement de quelques millions de dollars ici aurait été fait au profit du "monde ordinaire", c'est-à-dire au bénéfice de dizaines de milliers de pêcheurs sportifs et de tous ces Québécois qui vivent de l'industrie touristique dans les régions défavorisées où se rendent les pêcheurs sportifs! Ce sont des décisions du genre, de la part du gouvernement fédéral, qui poussent irrémédiablement un nombre croissant de Québécois à s'interroger sur la "rentabilité" d'une appartenance au Canada...

Recettes

Lorsqu'on parle de pêche sportive, on n'oublie jamais de traiter

de l'équipement ou des endroits les plus poissonneux. Mais il est un aspect de la question trop souvent mis de côté: que faire une fois qu'on a récolté du poisson?

L'une des meilleures réponses nous est fournie par l'Institut national des viandes du Québec Inc., dans un ouvrage que tout pêcheur digne de ce nom devrait posséder:

"Le poisson à votre portée" (\$7.95) — Institut national des viandes du Québec Inc., 10216 boulevard Lajeunesse, Montréal, P.Q. H3L 2E2.

Cinq experts de pêche sportive, en diététique, en biologie, en alimentation ont participé à la rédaction de l'ouvrage. C'est plus qu'un simple livre de recettes, puisqu'on vous montre comment conserver vos poissons, comment les éviscérer et les fileter, comment les congeler, les apprêter pour la cuisson et, même, comment les servir à table (avec photos géantes de 10 1/2" X 5 1/2" pour faciliter la compréhension). On donne même une liste des poissons gras et des poissons maigres!

Un Américain: premier choix chez les 17 ans

C'est un Américain du New Hampshire qui fut sélectionné au tout premier rang des 17 ans et plus samedi, lors de la séance annuelle de repêchage de la Ligue de hockey junior majeur du Québec. Les Castors de Sherbrooke ont en effet choisi Dennis Martin, de Berlin, un géant de six pieds cinq pouces dont le frère Joe évoluait déjà avec cette équipe, la saison dernière.

Sherbrooke, à qui le sort avait également destiné le premier rang chez les midgets, a choisi, dans cette catégorie, Bruce McBrien, du Saint-Lambert midget AAA.

Exactement 55 hockeyeurs d'âge midget furent sélectionnés comparativement à un total de 160 chez les 17 ans et plus. Si vous lisez, quelque part, qu'un joueur a été repêché au 170e ou 180e rang, c'est simplement que plusieurs équipes ont commencé à "passer" à partir du 119e rang.

Quelque 25 espoirs de la nouvelle Ligue midget AAA ont été réclamés, ce qui confirme déjà la valeur de ce circuit de développement de l'élite.

MIDGETS

- 1—Sherbrooke: Bruce Mc Brien, Saint-Lambert midget AAA
- 2—Hull: Jean Poulin, Lac-Saint-Louis midget AAA
- 3—Verdun: Patrick Bilodeau,

- Longueuil midget AAA
- 4—Laval: Michel Fortin, Saint-Michel midget AAA
- 5—T-Rivières: Bobby Wall, Sainte-Foy midget AAA
- 6—Montréal: Sylvain Jarry, Lac-Saint-Louis midget AAA
- 7—Québec: Jacques Chouinard, Sainte-Foy midget AAA
- 8—Shawinigan: Sylvain Boutet, Sainte-Foy midget AAA
- 9—Chicoutimi: Réjean Fradette, Jonquière junior B

17 ANS ET PLUS

- 1—Sherbrooke: Dennis Martin, Berlin junior B, N.H
 - 2—Hull: Benoit Laporte, Repentigny junior B
 - 3—Verdun: Brian Johnson, NDG midget AA
 - 4—Québec: Gaston Therrien, Rosemont midget AA
 - 5—Shawinigan: Yvon Leblanc, Rosemont midget AA
 - 6—Montréal: Mario Bigras, Laval midget AAA
 - 7—Laval: Constan Priondolo, Longueuil junior B
 - 8—Chicoutimi: Louis Houle, Maniwaki junior B
 - 9—Hull: Jean Ferland, Montréal-Nord midget AA
- (R-1): choix obtenu de Trois-Rivières. Exceptionnellement bien planifiée, la séance de repêchage s'est déroulée à une vitesse record et avec une remarquable efficacité. L'effort consenti par Labatt pour l'affichage et les communications a produit de retentissants résultats.



Quatre frères Chouinard auront évolué pour les Remparts mais ce sera la première fois, la saison prochaine, que deux d'entre eux le feront en même temps. Au gauche, Jean Chouinard, qui en sera à sa deuxième année avec l'équipe, et à droite de l'entraîneur

Ron Racette, Jacques Chouinard, premier choix midget des Remparts, samedi, lors de la séance de repêchage annuelle de la LJM. En arrière-plan, Paul Dumont, directeur administratif du circuit.

TAPIS - PRELART

VRAIES AUBAINES

ATTENTION: Tous ces recouvrements sont de première qualité.

TAPIS OZITE Economique. Choix de couleurs.	\$1.85 v.c.	TAPIS CANDY CATALOGNE	\$3.95 v.c.
TAPIS OZITE Endos caoutchouté.	\$2.70 v.c.	TAPIS POUR EXTERIEUR "imitation de gazon"	\$3.95 v.c.
PRELART SANS CIRAGE	\$2.49 v.c.	CERAMIQUE MURALE 6' x 6'	.49 p.c.
PRELART KARAMIK 0.035 d'usure Rég. \$6.95	\$3.95 v.c.	CERAMIQUE A PLANCHER 1' x 1'	.65 p.c.
TUILE A PLANCHER PRECOLLEE 12" x 12"	.25 ch.	SPECIAL PARQUETERIE MERISIER	.40 p.c.
TAPIS DE CUISINE 100% nylon choix de couleurs.	\$4.95 v.c.	TAPIS 100% NYLON Commercial. Choix de couleurs.	\$3.95 v.c.

Beaucoup d'autres spéciaux en magasin.

MODERN PLYWOOD LTD.

1255, avenue Courcellette, Val-Bélair
Ouvert jeudi, vendredi soir et samedi - 842-1911

Au st-germain,

le service est sans-pareil

Nous, nous le savons

SILLERY/1525 Sheppard, angle chemin St-Louis
STE-FOY/2750 chemin Ste-Foy, Plaza Laval

OUI!
Nous sommes
ici pour
vous servir

Double victoire des Expos

Carter admet que son "repos" a été salutaire

par Jacques DOUCET

MONTREAL (collaboration spéciale) — Il fut un temps où Gary Carter rangeait son frein, sur le banc, tandis que Barry Foote agissait comme receveur pour les Expos.

Mais hier, après que les Expos eurent complété leur balayage de la série de trois matchs contre les Cardinals de Saint-Louis par une victoire de 7 à 5, Carter avouait bien candidement que ce repos imposé lui avait probablement été salutaire.

"Je n'étais pas heureux, mais aujourd'hui je réalise que cette décision de Dick Williams était probablement une bénédiction déguisée pour

moi", a-t-il dit après avoir joué un rôle de premier plan dans la victoire de son équipe.

Gary a réussi un circuit en solo, son neuvième de la saison et son deuxième en autant de jours, en plus de retirer deux frappeurs en tentative de vol et d'amorcer un double-jeu de toute première importance en septième manche alors que le compte était égal 5 à 5.

"Lorsque Clay Carroll a déposé cette balle devant le marbre, j'ai bondi dessus et j'ai lancé de toutes mes forces vers Chris Speier qui a ensuite relayé au premier coussin pour le double-jeu. Un tel tir me prouve que

mon bras droit est complètement rétabli. Et ce repos imposé par Dick Williams est peut-être ce qui a permis à mon bras de guérir complètement. J'en suis très heureux", a-t-il déclaré.

Stanhouse solide

Puis, appelé à commenter la performance de Don Stanhouse en relève, Carter a déclaré: "Don est un trop bon lanceur pour rester longtemps dans le rôle de releveur. Il a traversé une mauvaise période et il lui faut maintenant retrouver ses moyens. Evidemment, les Expos doivent être heureux de compter un lanceur de cette qualité dans l'enclos des releveurs. Mais je suis convaincu qu'il n'y restera pas longtemps. La différence entre le

Stanhouse du début de la saison et celui que vous avez vu à l'oeuvre aujourd'hui, c'est que ses tirs atteignent plus régulièrement la zone des prises et lorsqu'il était en déficit sur le frappeur, il pouvait toucher la cible avec ses balles à effet. Il a très bien lancé".

En effet, Stanhouse s'est amené en relève à un Santo Alcalá très chanceux. Il n'a accordé qu'un seul coup sûr et un point mérité aux Cardinals en plus de quatre manches au monticule, pour inscrire sa quatrième victoire de la saison. C'était sa première après quatre revers d'affilée, soit depuis le 7 mai à San Diego.

Alcalá a été malmené en troisième manche alors qu'après deux retraits consécutifs, il a accordé cinq coups sûrs d'affilée, dont un circuit de trois points à Tony Scott. Les Cardinals ont alors effacé un déficit de deux points pour prendre les devants 4 à 2.

Williams n'y comprend rien

"J'ignore ce qui se passe avec Alcalá. Mais il semble soudainement perdre toute sa concentration. Chaque fois qu'il a commencé un match pour nous, il a été victime d'une grosse manche de la part de l'adversaire. Peut-être a-t-il été vexé que le simple de Pete Falcone soit devenu un triple par suite du jeu erratique de Warren Cromartie, mais il lui faudra apprendre qu'il faut oublier ce qui vient de se produire et se concentrer davantage sur le frappeur suivant", a déclaré Williams.

Puis, lorsqu'on lui a demandé son opinion sur l'erreur de Cromartie, survenue en sixième manche, quand le voltigeur de gauche a laissé tomber de son gant un ballon facile de Tony Scott, Dick a dit:

"On ne peut rien dire à un joueur lorsqu'il capte la balle, peu importe la façon utilisée. Mais quand elle lui échappe... je crois que Cromartie a été suffisamment humilié par la réaction de la foule, car les spectateurs lui ont laissé savoir de façon non équivoque ce qu'ils pensaient de son jeu..."

A l'attaque, les Expos ont fait résonner leurs bâtons au rythme de 10 coups sûrs, dont quatre circuits. Le premier en carrière de Sam Mejias s'est avéré décisif à la septième manche alors qu'il a été utilisé comme frappeur suppléant à la place de Stanhouse. Il y a aussi eu le septième de la saison du vétéran Tony Perez tandis que André Dawson a récolté son troisième en carrière et son premier au stade olympique.

Le moins qu'on puisse dire, c'est que les Expos ne se sont pas laissés impressionner par les Cardinals qui s'étaient présentés à Montréal confortablement installés au troisième rang de la division est dans la Ligue nationale.

Autre victoire en prolongation

La veille, samedi, les Expos

avaient bataillé ferme durant 13 manches avant d'avoir raison des Cardinals pour un deuxième match de suite au compte de 8 à 7.

C'est Ellis Valentine qui a poussé au marbre André Dawson avec le point décisif, en 13e manche, face au releveur John Urrea. Valentine a ainsi racheté son erreur de la troisième manche, alors qu'il avait raté l'intercepteur par suite du simple de Keith Hernandez. Le simple suivant, réussi par Mike Tyson, avait coûté deux points aux Expos au lieu d'un seul. C'était par ailleurs le cinquième point produit victorieux de Valentine, lui qui avait été tenu en échec à ses 11 dernières visites au marbre.

"L'important, c'est d'avoir gagné", a dit Ellis après le match.

"C'est vrai que les lanceurs des Cardinals m'avaient tenu en échec jusque-là, mais quand j'ai vu Dawson voler le deuxième coussin, je me suis dit qu'il fallait mettre un terme à ce match. Car, je ne tenais pas du tout à livrer un autre marathon de 21 manches, comme ce fut le cas samedi le 21 mai contre les Padres de San Diego", a-t-il ajouté.

L'attaque des Expos, en dépit des faiblesses des lanceurs Stan Bahnsen et Tom Walker, a refusé de plier l'échine et a claqué 16 coups sûrs pour effectuer trois remontées, dont la plus spectaculaire fut celle de trois points en huitième manche. C'est Gary Carter qui a amorcé cette poussée avec son huitième circuit de la saison par-dessus la clôture du champ centre.

De plus, le match nous a permis de voir du grand Chris Speier tant à l'attaque qu'à la défense. Chris a connu de loin son meilleur match au stade olympique depuis qu'il s'est joint aux Expos, alors qu'il a réussi trois coups sûrs, fait compter deux points en plus de briller à l'arrêt-court.

EN BREF... Les Braves d'Atlanta viendront visiter les Expos à compter de ce soir pour le début d'une série de trois matchs alors que Jackie Brown (1-4) fera face à Frank LaCorte (1-5)... Les Expos ont subi la défaite à leurs deux premiers matchs cette saison contre les Braves à Atlanta.

Perez, 1b	2	2	W	1
Carter, r	4	2	2	1
Parrish, 3b	4	0	2	2
Cromartie, cg	4	0	0	0
Unser, cc	0	0	0	0
Dawson, cg	3	1	1	1
Alcalá, l	1	0	0	0
Stanhouse, l	1	0	0	0
Mejias, fu	1	1	1	1
Kerrigan, l	1	0	0	0
Totaux	31	7	10	7

Saint-Louis 004 001 000-5
Montréal 020 012 20x-7

E-Cromartie, Speier, DJ-Saint-Louis 1, Montréal 1, LSB-Saint-Louis 2, Montréal 6, 2B-Parrish, Valentine, Cromartie, 3B-Falcone, C-Scott (2), Dawson (3), Perez (7), Carter (9), Mejias (1), S-Speier.

Falcone	MLCS	P	FW	BB	RB
Carroll (P2-1)	1	3	2	0	0
Alcalá	3	2	0	2	0
Stanhouse (G4-7)	4	2	1	0	2
Kerrigan	2	1	0	0	1

Falcone a lancé à deux frappeurs en 6e; Carroll a lancé à deux frappeurs en 7e. PS-Kerrigan (3), T-2h14 A-20,31R.

SAMEDI

Scott, cc	AB	PC	CS	PP
Templeton, ac	5	1	1	0
Brock, cg	7	2	3	1
Anderson, ed	5	2	1	0
Reitz, 3b	2	0	0	0
Simmons, r	6	0	2	0
Hernandez, lb	4	1	0	0
Humphrey, cg	6	0	0	0
Tyson, 2b	5	0	1	2
Forsch, l	4	0	0	0
Metzger, l	0	0	0	0
Carroll, l	0	0	0	0
Freed, fu	1	0	0	0
Hrabosky, l	0	0	0	0
Cruz, fu	1	0	0	0
McBride, cu	0	0	0	0
Urrea, l	0	0	0	0
Totaux	52	7	14	7

MONTREAL 8

Cash, 2b	AB	PC	CS	PP
Speier, ac	7	2	3	1
Valentine, ed	7	0	1	1
Perez, 1b	5	1	3	1
Frias, cu	0	0	0	0
Morales, lb	0	0	0	0
Cromartie, cg	5	0	0	0
McEaney, l	0	0	0	0
Garrett, fu	0	0	0	0
Atkinson, l	0	0	0	0
Carter, r	6	1	2	1
Unser, cc	5	1	1	0
Parrish, 3b	6	2	2	0
Bahnsen, l	1	0	1	1
Stanhouse, l	0	0	0	0
Mejias, fu	1	0	0	0
Kerrigan, l	0	0	0	0
Mackinnin, fu	1	0	0	0
Walker, l	0	0	0	0
Dawson, cg	1	1	0	0
Totaux	52	8	16	7

St Louis 102 200 020 000 0-7
Montréal 110 001 120 000 1-8

HIER

Mumphrey, cg	AB	PC	CS	PP
Templeton, ac	4	1	2	1
Scott, cc	4	2	1	3
Simmons, r	4	0	1	0
Hernandez, lb	4	0	0	0
Reitz, 3b	4	0	0	0
Anderson, ed	4	0	1	0
Kessinger, 2b	3	0	0	0
Falcone, l	2	1	1	0
Carroll, l	1	0	0	0
Metzger, l	0	0	0	0
Totaux	34	5	9	4

MONTREAL 7

Cash, 2b	4	1	1	0
Speier, ac	2	0	0	0
Valentine, ed	4	0	1	1



Garry Templeton, des Cardinals de Saint-Louis, doit plonger tête première au premier coussin pour éviter d'être retiré par un lanceur de l'artilleur au premier but Tony Perez, des Expos de Montréal.

Un "sauveur" nommé Tyrone s'amène avec les Métros

Vaincus à deux reprises à Reading, en fin de semaine, les Métros attendent du renfort à l'offensive dès leur retour à Québec, demain. Ce renfort, en l'occurrence, s'appellera Wayne Tyrone!

Samedi, le nouveau venu Steve Ratzler a subi son premier revers, quand il est venu en relève à Terry Enyart, en huitième manche, et a permis aux Phillies de l'emporter par 7-6, Pete Manos a été crédité de la victoire pour Reading.

A l'attaque, Greg Biagini a fait compter quatre points au cours de la rencontre, dont trois grâce à un circuit, à la sixième reprise. John Poff a lui aussi réussi un long coup pour les vainqueurs. Il s'agissait de son 11ème circuit cette saison.

Don Albin avait été le

lanceur partant des Métros, et a oeuvré jusqu'en septième manche. Au chapitre des coups sûrs, l'équipe québécoise a dominé ses opposants 14-13, mais elle a commis trois erreurs entortille deux pour les Phillies.

Hier, les hommes de Doc Edwards ont encore été vaincus par la marge d'un seul point, s'inclinant cette fois par 5-4. Jeff Gingrich (1-1) a lancé tout le match, accordant huit coups sûrs, dont un circuit à John Guarnaccia, qui faisait ainsi compter deux points.

Les Phillies tiraient de l'arrière 4-3 jusqu'à la huitième manche, alors qu'ils ont pris les devants. L'artilleur Nardi Contreras a su museler les frappeurs des Métros en neuvième, méritant ainsi la victoire, sa deuxième de la saison contre un revers.

Randy Schafer a été le meilleur des Métros à l'offensive, obtenant trois coups sûrs en quatre présences officielles au marbre, en plus de produire un point.

Tyrone

Edwards préférera sans doute penser à sa nouvelle recrue qu'aux matchs de la fin de semaine. Wayne Tyrone est âgé de 25 ans. Il peut évoluer au troisième et au premier coussin, de même qu'au champ extérieur.

Bref, le gérant Doc

Il a déjà joué sous les

ordres de Edwards, en 1975, dans une équipe de calibre "AA", et il avait alors claqué 21 circuits, faisant marquer 87 points tout en conservant une moyenne de .280. La saison précédente, toujours dans le "AA", sa moyenne avait été identique, mais il avait réussi 29 circuits et produit 105 points.

L'an dernier, il a propulsé 11 longs coups dans le "AA" avant de graduer au "AAA" pour réussir encore 7 circuits. Il a ensuite eu sa chance avec les Cubs de Chicago, avec lesquels il a obtenu trois coups de quatre buts pendant un stage d'un mois.

Tyrone devra reprendre sa forme à l'entraînement pendant sept à dix jours à compter de demain avant de se voir intégré à l'alignement du gérant Edwards. En attendant, ce soir, ses nouveaux coéquipiers tenteront de terminer le présent voyage sur une note agréable, à Reading.

Québec Reading 000 104 100 00-6 14 3
001 210 020 01-7 13 2

Albin, Enyart (7), Ratzler (8) et Goodman; Greenhalgh, White (6), Manos (6) et Moreland. LG-Manos. LP-Ratzler. C-Biagini, Poff.

Québec Reading 010 200 02x-5 8 1

Gingrich et Goodman; Klein, N. Contreras (6) et Moreland. LG-N. Contreras. LP-Gingrich. C-Guarnaccia.

AUTO ECOLE

COURS DE PERFECTIONNEMENT SUR CAMION LOURD

COURS POUR DEBUTANTS SUR AUTOMOBILES AUTOMATIQUES OU MANUELLES (élève seul avec le moniteur)

AUSI, CAMIONS A COMMANDEMENT SUR 4 ROUES

Ecole de conduite Limoilou ENR.

529-7136 353, 14e Rue, Québec 3.

ON A LA SOLUTION A TOUS VOS PROBLEMES DE SUSPENSION

- COUSSINETS DE SUSPENSION
- TANDEM
- RESSORTS A BOUDIN
- "KING PIN" • AIR LIFT
- COLONNE DE DIRECTION
- ROTULES
- AMORTISSEURS

Alphonse Blondeau & Fils

145 boul. DES CEDRES, QUEBEC - En arrière du Collège 626-6941
HEURES D'AFFAIRES: Sur semaine, 9h. à 2h.30 de la nuit.
Le samedi, fermé.

UNE AUBAINE 'VACANCES'

56 CENTURY EN MAIN

CHOIX DE MODELES ET COULEURS

GRANDE FIESTA DU PRINTEMPS

Résultat du tirage d'un voyage à Acapulco pour 2 personnes, en collaboration avec Voyages en Liberté et Viva Tours.

Le gagnant: **M. ANDRE POIRIER**
1500, Beaujeu, apt 303, Sillery.

Automobiles inc.

Concessionnaire PONTIAC • BUICK • CADILLAC

1240 OUEST, BOULEVARD CHAREST — TEL.: 681-0671
(près de la côte St-Sacrement)

Match des étoiles du football canadien

Ron Lancaster prend le blâme de la défaite

TORONTO (CP) — Ron Lancaster ne commet pas souvent des erreurs. Quand ça lui arrive, il est le premier à le reconnaître.

Il en a commis une samedi soir et l'Ouest a encaissé une défaite de 20-19 contre l'Est dans le match des étoiles de la Ligue canadienne de football disputé à Toronto devant une maigre assistance de 5,000 personnes.

Le quart-arrière-entraîneur des Roughriders de la Saskatchewan a pris le blâme pour la défaite après avoir raté une tentative de converti de deux points dans les derniers instants du match.

"C'était mon erreur", de dire le vétéran quart de 38 ans et de 17 saisons de football professionnel. "Au lieu de tenter la passe au receveur éloigné Tom Forzani, j'ai choisi Rudy Linterman à l'intérieur."

Son intention était excellente, mais Linterman, le vétéran demi des Stampeders de Calgary, s'est heurté à une solide défensive de l'Est dans la zone des buts vers le centre et il a dû obliquer à l'extérieur.

"Rudy s'est détaché mais ma passe

était trop courte. Ça nous a coûté le match", d'ajouter Lancaster.

Un peu plus tôt, Lancaster avait conduit l'Ouest à deux touchés au quatrième quart pour permettre à son équipe d'effacer un déficit de 13-0.

Jones en vedette

Cependant, c'est le quart-arrière Jimmy Jones des Tiger Cats d'Hamilton qui a été le héros à l'offensive en lançant deux passes de touchés pour l'Est, l'une de 18 verges à Tony Gabriel des Rough Riders d'Ottawa et l'autre de 69 verges à son coéquipier Terry Evanshen pour briser l'égalité de 13-13 dans le dernier quart.

Zenon Andrusyshyn des Argonauts de Toronto a converti les deux touchés en plus de réussir des placements de 20 et 49 verges.

Après que deux placements de Bernie Ruoff du Winnipeg eurent réduit la marge, L.J. Clayton, autrefois des Argonauts de Toronto et maintenant avec les Rough Riders d'Ottawa, a échappé un botté de Ruoff recouvert par Dan Kepley pour permettre à Lancaster de s'illustrer avant le converti raté.

Des courses au centre de Jim Washington du Winnipeg et Mike Strickland de la Colombie-Britannique ont échoué mais Lancaster a feinté au centre sur le troisième essai pour conserver le ballon et le transporter dans la zone des buts sur une course hors l'aile. Ruoff a réussi le converti.

Fin dramatique

Lancaster a remplacé le quart Ralph Brock du Winnipeg dans les derniers instants du match. Il a entrepris une poussée de la ligne de 38 de l'Est jusqu'au 5. Il a atteint l'aillier Tom Forzani du Calgary dans la zone des buts avec 22 secondes à jouer. Ce dernier a capté 10 passes pour un record du match des étoiles. C'est à ce moment que Lancaster a décidé de tenter un converti de deux points pour assurer la victoire à son équipe mais il a échoué.

Malgré la présence de la plupart des meilleurs coureurs de la LCF, l'attaque aérienne a été à l'honneur. Pour l'Est, Jones a réussi 12 en 17 pour 190 verges et Wade des Alouettes 10 en 21 pour 127 verges. Pour l'Ouest, Lancaster a atteint la cible 12 en 21 pour 190 verges et Brock 11 en 22 pour 227 verges.

Le meilleur porteur de ballon a été Willie Burden du Calgary avec des gains de 32 verges; il a été suivi par le quart Jones qui en a récolté 22 tout en étant nommé le joueur offensif du match.

Le match a été âprement disputé et les chocs ont été violents. Chuck Zapiec, des Alouettes, nommé le joueur défensif du match et Mike Samples du Hamilton pour l'Est; John Helton du Calgary, Bill Baker de la Saskatchewan, Wayne Smith de la Colombie-Britannique, ont été les défenseurs en évidence.

Le demi de sûreté Brian Herosian du Winnipeg a lui aussi joué un fort match. Il a intercepté deux passes, en plus d'en rabattre une au sol, recouvert un échappé et réussi six plaqués.

Foule décevante

Mais la plupart des conversations d'après-match tournaient autour de la foule décevante de 5,000 personnes dans un stade pouvant en contenir 55,000. Plus de 10,000 billets avaient été vendus pour le match mais le président de l'Association des joueurs,

George Reed, avait prédit qu'il y aurait une poussée de dernière minute pour obtenir des billets. Son souhait ne s'est pas matérialisé.

Il s'agissait de la plus petite assistance depuis que l'Association des joueurs a décidé de produire le match des étoiles en 1970; l'Autostade avait accueilli la plus petite foule en 1971, soit 9,000 spectateurs.

"C'est très décevant", d'admettre Evanshen qui parlait au nom de plusieurs joueurs chargés de rentabiliser cet événement pour le bénéfice du fonds de pension des joueurs. "Je ne me suis jamais senti aussi mal."

"Je pense que ce n'est pas juste. Nous avons joué un excellent match. Mais plusieurs articles de la presse ont été négatifs et il faudra repenser la formule pour l'an prochain."

"Je ne comprends pas ce que les gens de l'Est veulent, de dire Forzani, mais je suis certain que, si le match avait lieu dans l'Ouest où les gens aiment le football davantage..."

"Je ne sais pas, d'ajouter Evanshen. 52,000 spectateurs ont assisté au match inter-équipe des Argo-

nauts mercredi soir. Nous avions besoin de 20,000 personnes pour entrer dans nos frais. Nous n'avons même pas passé près."

QUEST 19, EST 20
Premier quart

Est—T Gabriel passe de 18 vges de Jones (Andrusyshyn converti) 13:27

Deuxième quart

Est—Pl Andrusyshyn 20 6:32
Est—Pl Andrusyshyn 49 14:54

Troisième quart

Ouest—Pl Ruoff 27 7:42
Ouest—Pl Ruoff 12 13:32

Quatrième quart

Ouest—T Lancaster course d'une vge (Ruoff converti) 2:09
Est—T Evanshen passe de 69 vges de Jones (Andrusyshyn converti) 3:21
Ouest—T Forzani passe de 5 vges de Lancaster (converti de deux points ralé) 14:38
Ouest 0 0 6 13—19
Est 7 6 0 7—20



Le match des étoiles du football canadien a été boudé par les Torontois. Seulement 5,000 spectateurs ont envahi le stadium qui peut contenir 55,000 personnes. Ces deux amoureux ne semblent pas trop s'en faire avec le match et ils ont trouvé un excellent moyen de passer le temps.

L'expansion de la LNH se ferait en 1978

par Mauricie DUMAS
envoyé spécial du Soleil

MONTREAL — Les observateurs avertis croient à la réalisation du projet d'expansion de la Ligue nationale (un beau grand terme pour contourner les retombées judiciaires d'une fusion pure et simple), mais pas avant la saison 1978-79.

Telle est l'essence des bruits qui circulaient, tôt cette nuit, dans les couloirs de l'Hôtel Reine Elizabeth, à Montréal, où débutaient, ce matin, les assises de la Ligue nationale.

L'adhésion des Nordiques de Québec, des Whalers de la Nouvelle-Angleterre, des Oilers d'Edmonton et des Stingers de Cincinnati, quatre concessions de l'Association mondiale de hockey, apparaissait en tête de liste de l'horaire de la réunion annuelle de la Ligue nationale.

On estime que les gouverneurs de la Ligue nationale admettront les quatre équipes précitées dans leurs rangs pour la saison 1978-79 et non l'automne prochain. Les Jets de Winnipeg et les Aéros de Houston pourraient éventuellement s'affilier eux aussi au circuit Campbell.

Affrontements

Ce projet d'expansion divise les bonzes de la Ligue nationale.

Le gros Harold Ballard, des Maple Leafs de Toronto et quelques fidèles alliés s'opposent farouchement au projet. Ballard maudit les hérétiques. Il s'étrangle d'indignation devant ces pirates que sont les gens de l'Association mondiale

de hockey. "Je ne coucherai pas avec ceux qui ont tenté de nous détruire", répète-t-il à qui veut l'entendre

De l'autre côté, Ed Snider, des Flyers de Philadelphie, cabale de toutes ses forces afin que les deux tiers des 18 gouverneurs de son circuit sanctionnent cette expansion. "Il est temps d'arrêter toutes ces luttes fratricides", clame-t-il pour rallier la majorité à sa cause.

Selon Me Alan Eagleson, le directeur administratif de l'Association des joueurs de la Ligue nationale, seule la mort immédiate de l'AMH permettrait de concrétiser cette expansion avant le 1er juillet 1977.

Zeigler à la présidence

D'autre part, John Zeigler, 43 ans, de Detroit, acceptera aujourd'hui la présidence de la Ligue nationale pour les trois prochaines années. Le successeur de Clarence Campbell recevrait un salaire annuel de \$175,000.

"Le comité chargé de trouver un successeur à Clarence Campbell ne s'est pas forcé, a soutenu Me Eagleson. Il a choisi la voie la plus facile en pigeant dans ses propres rangs".

EN BREF: Si les Nordiques s'intéressent au gardien de but Michel Larocque, ils devront s'armer de patience. Larocque est lié aux Canadiens de Montréal pour trois autres années... Parait-il que la voix du patriarche Campbell sera écoutée lorsque les gouverneurs se prononceront sur le projet d'expansion??

\$10.95
A COMPTER DE PAR JOUR

Notre tarif économique quotidien pour les 3 premiers jours. Millage illimité. Autres aubaines et spéciaux de fin de semaine disponibles dans la plupart des villes et aéroports canadiens. Tilden a des affiliés à travers le monde. Aux Etats-Unis, c'est National Car Rental.



TILDEN
Réservations 687-3322

**BROUETTES
ECHAFAUDS
TARIERES**

NOUS LOUONS

Turgeon & Jobin Ltee
Le centre de l'électricité et de l'outillage
205, rue Montmagny — Québec
TEL.: 529-6511

HEURES D'AFFAIRES
Du lundi au mercredi: 8h. a.m. à 5h.30 p.m. Jeudi et vendredi: 8h. a.m. à 9h. p.m. Samedi de 8h. à 5h.

Amateurs de sports nautiques

Venez choisir parmi notre collection de bateaux, modèles 1977.

Glastron

MOTEUR MERCURY

Conditions faciles de paiement.

- Chaloupes
- Verchères
- Yachts
- Pédales • Etc.

POMERLEAU MARINE INC.
84, BOUL. CARTIER, RIVIERE-DU-LOUP - 862-2022

spécial 75
Anniversaire d'AMC
chez LA CANARDIERE AUTOS

LES 5 DERNIERS JOURS
pour profiter du chèque boni de **\$200**
"SOUS LA TABLE"
FAITES VITE, LE CONCOURS SE TERMINE LE 10 JUIN PROCHAIN

AVEC ACHAT DE VEHICULES, D'EQUIPEMENTS X, GREMLIN X, HORNET X OU DL, OU AIR CLIMATISE, VOUS RECEVREZ DIRECTEMENT DE LA COMPAGNIE AMC UN CHEQUE-BONI DE \$200

- Choix de modèles • Options disponibles moyennant supplément
- GARANTIE WYNN'S JUSQU'À 50,000 MILLES SI DESIRE
- "PRIX DEFIANT TOUTE CONCURRENCE"

LE PROGRAMME DE PROTECTION DE L'ACHETEUR: GRATIS GRATUIT: GARANTIE 24 MOIS OU 24,000 MILLES

LA CANARDIERE AUTOS INC.
1265, de la Canardière, Québec - 522-5205
LOCATION A LONG TERME



Nilsson prend la place de son chef de file Andretti

ZOLDER (AFP) — "Après l'accrochage au premier tour entre mon chef de file Mario Andretti et l'Irlandais Watson, j'ai pris conscience de mes responsabilités", déclarait le Suédois Gunnar Nilsson, tout souriant, à l'issue de sa splendide victoire, hier, dans le Grand Prix de Belgique, sur le circuit de Zolder.

"Sous la pluie, je me suis montré très prudent, a-t-il poursuivi, mais dès que la piste est devenue sèche j'ai attaqué à fond. J'ai réellement cru à la victoire quand j'ai constaté que je revenais sur Lauda. Au 50e tour, j'ai pris la tête et jusqu'à la fin je n'ai connu aucun problème, ma Lotus JPS marchant merveilleusement".

De son côté, Jochen Mass, qui avait longtemps occupé la seconde place, reconnaissait: "J'ai fait une erreur de conduite qui m'a contraint à partir en tête-à-queue. J'en ai fait trois. C'était fini".

Si Ronnie Peterson se montrait assez satisfait de sa Tyrrell, il n'en était pas de même de son équipier, Patrick Depailler: "Sous la pluie, affirmait-il, elle était pratiquement inconduisible et j'avais un mal inouï à rester sur la piste".

La course

"Lotus JPS" a remporté sur le circuit de Zolder sa troisième victoire de la saison à l'occasion du 35e Grand Prix de Belgique, 7e épreuve de la saison, comptant pour le championnat d'N monde des constructeurs. Non pas grâce à son pilote n° 1, l'Américain Mario Andretti, mais au jeune Suédois Gunnar Nilsson (il aura 29 ans en novembre prochain) dont les débuts en formule 1 remontent seulement à l'année dernière.

Devant 50.000 personnes, ce 35e Grand Prix de Belgique, dont le départ a été donné sous la pluie, devait débiter par un énorme coup de théâtre. En effet, les deux grands favoris, placés en première ligne, l'Américain Mario Andretti et l'Irlandais John Watson (Martini Brabham) s'accrochaient dès le premier tour et devaient renoncer prématurément.

C'est alors le Sud-Africain Jody Scheckter (Wolf) qui devait passer en tête, suivi de Gunnar Nilsson, Jochen Mass (Mac Laren), Carlos Reutemann (Ferrari), Patrick Depailler (Tyrrell), Jacques Laffite (Ligier), Ronnie Peterson (Tyrrell), Vittorio Brambilla (Surtees) et Niki Lauda (Ferrari).

Quant à James Hunt (Mac Laren), le seul à avoir pris le départ avec des pneumatiques lissrs, il se trouvait déjà arrêté. Tout comme le Brésilien Emerson Fittipaldi, sa nouvelle Copersucar connaissait des ennuis mécaniques, et qui allait d'ailleurs abandonner peu après le troisième passage.

Les positions allaient sensiblement rester les mêmes jusqu'au 15e tour, c'est-à-dire jusqu'au moment où la pluie allait cesser. Lauda était le premier à changer de pneus, bientôt imité par les autres pilotes. Pendant deux ou trois tours, la situation était assez confuse. On voyait en effet se succéder à la première place Regazzoni, puis Brambilla. Mais avec tous ces arrêts on n'y voyait pas très clair. Fort heureusement, au 22e tour, il était maintenant certain que Niki Lauda était au commandement devant Mass, Jones, Brambilla, Laffite, Jody Scheckter et Nilsson. Avec l'idée bien précise d'y rester jusqu'à la fin.

Entre-temps, Reutemann était sorti de la piste au 15e passage et abandonnait lui aussi. Cependant, Lauda menait allègrement la ronde, toujours suivi de Mass, Scheckter, Brambilla, Jones et Nilsson, qui effec-

taient sur la piste redevenue sèche une remarquable remontée.

Puis Laffite (moteur cassé) renonçait au 33e tour, imité au 39e par Jochen Mass, qui après trois tête-à-queue sortait de la piste.

Scheckter s'étant arrêté à son stand, Gunnar Nilsson, qui venait de dépasser Brambilla et Jones, se retrouvait ainsi en seconde position à une dizaine de secondes de Lauda. Sur le sol devenu sec la Lotus JPS du Suédois faisait merveille. Au 45e tour il n'était plus qu'à deux secondes de l'Autrichien. Au 50e, il lui ravissait le commandement. Au 54e tour, il le devançait de près de 10".

Les dés étaient jetés. Régulièrement, Nilsson creusait l'écart. Derrière, Lauda ne pouvait rien. Pour la troisième place, par contre, Brambilla, Peterson, bataillaient dur, tandis que Alan Jones était lui très loin. Seuls ces cinq hommes étaient dans le même tour.

Jody Scheckter allait renoncer au 64e passage, soit à six tours de la fin, ce qui laissait absolument insensible Gunnar Nilsson, qui l'emportait finalement avec brio couvrant les 298 km 340 en 1h55'05"/71/100 à la moyenne de 155 km 527.

Lauda conservait la seconde place, mais à plus de 14" du jeune vainqueur.

Le classement

- 1—Gunnar Nilsson (Suède) sur Lotus JPS, les 298 km 340 en 1h55'05"/71/100 (moyenne 155 km 527)
- 2—Niki Lauda (Autriche) Ferrari 1:55:19 90/100
- 3—Ronnie Peterson (Suède) Tyrrell 1:55:25 99
- 4—Vittorio Brambilla (Italie) Surtees 1:55:30 99
- 5—Alan Jones (Australie) Shadow 1:56:21 18
- 6—Hans Stuck (Allemagne) Brabham à un tour
- 7—James Hunt (G.-B.) Mc Laren à un tour
- 8—Patrick Depailler (F.) Tyrrell à un tour
- 9—Harald Ertl (Autriche) Eskeith à un tour
- 10—Patrick Neve (Belgique) Williams à deux tours
- 11—Jean-Pierre Jarier (France) ATS-Penske à deux tours
- 12—Larry Perkins (Australie) Surtees à trois tours
- 13—David Purley (ECG-B.) L à trois tours
- 14—Arturo Merzario (Italie) sur March à cinq tours.

Le Suédois Gunnar Nilsson ne peut contenir sa joie à la suite de sa victoire dans le Grand Prix de Belgique. Il a profité de l'abandon de son chef de file Mario Andretti pour prendre la relève et devancer Niki Lauda au fil d'arrivée par plusieurs secondes.

Les Reds explosent pour 14 points

Selon ASSOCIATED PRESS

Johnny Bench a produit cinq points grâce à deux circuits et Joe Morgan y est allé d'un circuit de trois points hier quand ils ont conduit Gary Nolan et les Reds de Cincinnati à une victoire de 14-4 contre les Astros de Houston dans la Ligue nationale de baseball.

Bench, qui a entrepris le match avec une moyenne de 227, a claqué ses 10e et 11e circuits de la saison et il a maintenant produit 37 points, soit le plus haut total chez les Reds.

Nolan, dont la fiche est de 4-0, a espacé six coups sûrs avant de céder sa place à Pedro Borbon à la sixième. Willie Crawford a produit tous les points des Astros avec un simple et un circuit de trois points.

Bench a claqué un circuit de trois points contre J.R. Richard à la quatrième. Richard, (4-5), a donné cinq points à la première dont le circuit de Morgan.

Dans les autres matches dans la Ligue nationale, Bill Robinson et Willie Stargell ont produit deux points chacun pour donner une victoire de 5-4 aux Pirates de Pittsburgh contre le Cubs de Chicago dans un match qui a été retardé trois fois par la pluie.

Dès le début

Bill Madlock a frappé un double de deux points et Derrel Thomas y est allé de deux ballons-sacrifices quand les Giants de San Francisco ont pris les devants tôt dans le match et ils ont finalement disposé des Braves d'Atlanta 10-9.

John Milner a marqué le point gagnant à la 10e grâce à un mauvais lancer de Tom Underwood quand il a permis aux Mets de New York de triompher 6-5 contre les Phillies de Philadelphie dans le premier match d'un double. Un circuit de trois points de Dave Kingman a donné une victoire de 3-2 aux Mets dans le deuxième match.

Dave Lopes a claqué un

circuit de deux points et les Dodgers de Los Angeles, qui n'ont obtenu que quatre coups sûrs, ont remporté une victoire de 4-2 contre les Padres de San Diego.

Dans la Ligue américaine, Carlos May et Reggie Jackson ont claqué des circuits de deux points et Thurman Munson, Graig Nettles, George Zeber et Bucky Dent ont claqué des circuits en solo et ont conduit les Yankees de New York à une victoire de 8-6 contre les White Sox de Chicago.

Otto Velez a claqué deux circuits et Doug Ault en a frappé un autre de trois points pour aider les Blue Jays de Toronto à disposer des A's d'Oakland 7-3.

Bill Campbell, un ancien du Minnesota, a lancé quatre manches sans donner de points en relève et les Red Sox de Boston ont disposé des Twins 5-1.

Le frappeur désigné Pete LaCock a claqué un circuit de deux points en sixième manche et les Royals de Kansas City ont disposé de Jim Palmer et des Orioles de Baltimore 4-3.

Ruppert Jones a produit trois points avec son 10e circuit de la saison et deux simples quand il a permis aux Mariners de Seattle de disposer des Indiens de Cleveland 6-1.

Tom Grieve a claqué un

circuit et a produit le point victorieux quand il a permis aux Rangers du Texas de disposer des Brewers de Milwaukee 7-6.

Gaylord Perry a été le vainqueur, même s'il a accordé des circuits à Cecil Cooper, Sal Band et Charlie Moore.

Bobby Bonds a produit deux points avec un double en cinquième manche et Frank Tanana est devenu le premier artilleur des ligues majeures à remporter neuf victoires cette saison quand les Angels de la Californie ont défait les Tigers de Detroit 5-1.

Tanana, (9-2), a bien espacé huit coups sûrs pour mériter la victoire.

POURQUOI PAS?

Vous recherchez un très bon prix à l'achat tout en profitant d'un excellent service après vente? Du Vallon vous en donne la chance et vous offre en grand spécial une quantité limitée de

VOITURES, CAMIONS NEUFS ET USAGES
à des prix plus que réduits.

FAITES VITE, TANDIS QUE LE CHOIX EST A SON MEILLEUR.

Du Vallon Chrysler Plymouth Ltée

2015 OUEST, BOUL. CHAREST, PARC JEAN-TALON SUD, STE-FOY — 687-5510

CHRYSLER - PLYMOUTH - VOLARE - ARROW - COLT
CAMIONS DODGE

CE QU'IL Y A DE MIEUX A QUELQUES MILLES DE QUEBEC!



Chrysler
LeBARON

Une voiture de classe toute nouvelle de Chrysler

- MEILLEURS PRIX
- EXCELLENT CHOIX
- SERVICE DE NUIT JUSQU'À 3h00 A.M.

Beaudoin
LAURIER STATION

Rte Transcanadienne, sortie 171
Ligne directe: 692-1815



"LE COIN DU PECHEUR"
CANADIAN TIRE

6 JUN	BON LE MATIN, PASSABLE P.M.
7 JUN	BON LE MATIN SEULEMENT
8 JUN	ASSEZ BON P. M.
9 JUN	BON DEPUIS 15h00

FORAGE & SCIAGE BÉTON & ASPHALTE
PAR DES SPECIALISTES

TRous	SCIAGE
— DE 1" à 14"	— ASPHALTE
— CHEMINÉE	— PORTES
— SÈCHEUSE	— FENÊTRES, ETC.
— AÉRATION, ETC.	

RÉSIDENTIEL & COMMERCIAL
BENCO LTÉE
165, AV. LESAGE, QUÉBEC
687-2340

GOOD YEAR

Alignement et équilibrage en spécial

CETTE SEMAINE SEULEMENT

15⁹⁵

N'IMPORTE QUELLE VOITURE, PIÈCES EN SUS, SEULEMENT SI NÉCESSAIRES

GI

Voire voiture a besoin des deux! Un équilibrage précis des roues et un alignement du train avant préviendront l'usure rapide des pneus et rétabliront une maniabilité sûre et stable. Donc, si vous voulez accroître le mileage des pneus, rouler plus confortablement et avoir une meilleure maîtrise de la direction, téléphonez-nous dès aujourd'hui.

Voici ce que nous faisons:

- Réglage de la chasse, du cambrage et de la convergence selon les indications du constructeur
- Ajustement des barres de torsion
- Vérification de la suspension du train avant, des amortisseurs et de la timonerie de la direction
- Équilibrage des deux roues avant à l'aide de l'outillage haute vitesse le plus moderne qui soit et pose de poids d'équilibrage neufs
- La main-d'œuvre garantie est effectuée par des techniciens qualifiés qui utilisent un outillage moderne

RADIAL CEINTURÉ D'ACIER À RABAIS

4 dimensions populaires
1 seul prix spécial

\$63

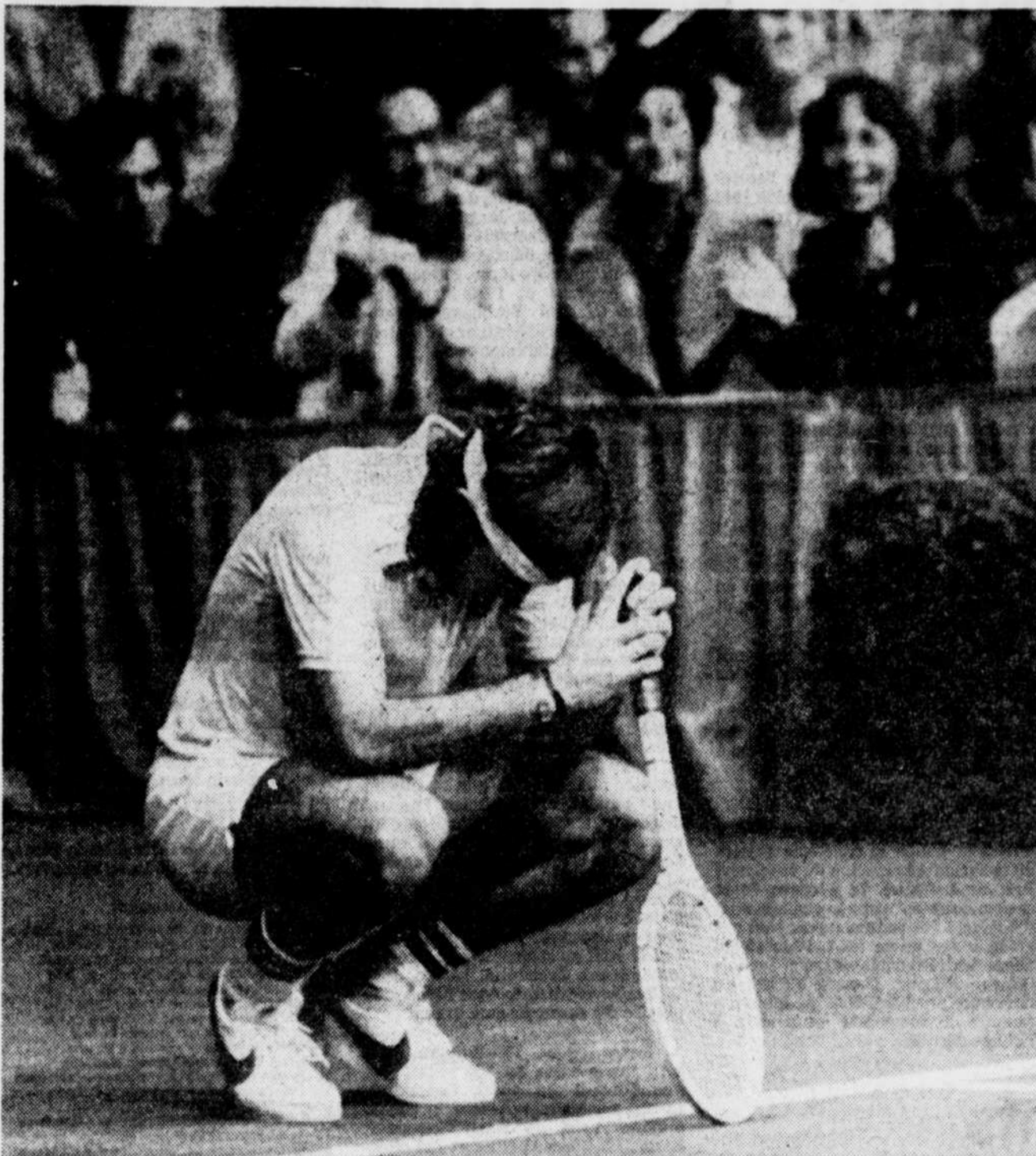
CHACUN, POSE COMPRIS
FR78-14, GR78-14, GR78-15, HR78-15

Voici une offre avantageuse! Nous avons coupé les prix du fameux radial Polysteel afin d'écouler les surplus de stock des dimensions larges à bande blanche. Hâtez-vous d'en profiter! La vente prend fin le 11 juin.

GOOD YEAR

1220 ouest, boul. Charest | 3115, boul. Hochelaga, Ste-Foy. Tél.: 653-0841

Heures d'affaires: LUNDI, MARDI, MERCREDI: 8.00 A.M. À 5.30 P.M.
JEUDI, VENDREDI: 8.00 A.M. À 9.00 P.M. SAMEDI JUSQU'À 6 HEURES



L'Argentin Guillermo Vilas a toujours été reconnu pour flancher dans les matchs importants. Il a secoué sa guigne, hier, en remportant facilement les Internationaux de France sur terre battue face à l'Américain Brian Gottfried. Cette photo nous le montre dans un match contre Arthur Ashe au Cow Palace.

Vainqueur aux Internationaux de France Guillermo Vilas ne sera plus "l'éternel deuxième"

PARIS (AFP) — Après son succès sur l'Américain Brian Gottfried en finale des championnats internationaux de France de tennis sur terre battue, Guillermo Vilas était heureux, mais aussi soulagé. "Tout le monde répétait depuis des années que j'étais incapable de gagner un grand tournoi. On disait de moi que je pouvais battre tout le monde mais dans des épreuves sans importance, mais que j'étais paralysé dès que je me trouvais dans un grand tournoi. Même ma mère m'avait demandé pourquoi j'étais diminué lorsque je me trouvais engagé dans une épreuve importante. Alors aujourd'hui, je suis heureux mais aussi soulagé car maintenant, je ne suis plus l'éternel deuxième", déclarait Guillermo Vilas, après son rapide succès sur Gottfried en finale des championnats internationaux de France de tennis.

tinement l'un des meilleurs joueurs du monde. Le terrain aujourd'hui à cause de la pluie et de l'humidité, était très lent. En outre, il a fait un match parfait. Dans ces conditions je ne pouvais rien faire contre lui. Il n'y a rien à dire sur son succès. C'était le meilleur de Roland Garros cette quinzaine."

Le match

— Enfin, un grand titre pour Guillermo Vilas. L'Argentin (25 ans au mois d'août), qui depuis plusieurs années avait toujours frôlé le succès, a finalement trouvé la consécration à Paris en s'adjudgeant le titre du simple messieurs des championnats internationaux de France de tennis, aux dépens de l'Américain Brian Gottfried (6-0, 6-3, 6-0).

Vilas est le premier joueur argentin et sud-américain à inscrire son nom au palmarès où il succède à l'italien Adriano Panatta, éliminé en quarts de finale par le Mexicain Paul Ramirez. Il avait déjà atteint la finale de Roland-Garros en 1975, mais il avait été écrasé (6-2, 6-3, 6-4) par son ami, le Suédois Bjorn Borg, qui avait à cette occasion réussi un doublé (1974-1975).

Cette fois, Vilas, solide gaucher possédant des passages shots meurtriers, a fait connaître un sort encore plus cruel à son adversaire Gottfried. Par une pression constante donnée à la balle, par la régularité et la précision de ses coups, l'Argentin a toujours dirigé les opérations à sa

guise, empêchant son rival de prendre toute initiative.

Certes, cette finale disputée sous un ciel gris et par une température fraîche, aura été quelque peu décevante en raison du déséquilibre enregistré et de la rapidité avec laquelle la victoire de Vilas a été acquise. En moins de deux heures en effet, l'Argentin a remporté l'une des plus courtes finales de l'histoire du tournoi français.

On pouvait penser, après ses brillantes performances enregistrées depuis le début de l'année et aux Internationaux de France que Gottfried offrirait une plus grande résistance à son adversaire. Mais l'Américain de 25 ans a complètement craqué alors qu'il tentait lui aussi de s'adjuger son premier titre majeur.

Cette victoire consacre en tout cas un très grand champion qui, s'il manque de brio, possède un jeu d'une rare efficacité. Avec ce premier titre, Vilas, qui dans ce tournoi n'a concédé qu'un seul set contre le Chilien Frajola au deuxième tour, va très certainement prendre confiance en lui.

Et sous les conseils éclairés de son entraîneur, le Roumain Ion Tiriac, une carrière encore plus brillante s'ouvre à lui. Il tentera sa chance sur le gazon de Wimbledon dans trois semaines dans un tournoi beaucoup plus relevé que celui de Paris car les deux meilleurs joueurs du monde actuels, l'Américain Jimmy Connors et le Suédois Bjorn Borg, seront, cette fois, présents.

Avec beaucoup d'humour Vilas expliquait ainsi l'importance de son succès: "Lorsqu'on répète pendant dix ans à quelqu'un qu'il est fou, il finit par l'être vraiment. Depuis des années, on disait de moi que j'étais incapable de gagner. Il n'aurait pas fallu grand'chose pour que je m'habitue à cette situation. Pourtant je joue bien. Seulement il s'est trouvé que j'ai été battu quelque fois dans des finales importantes. Aujourd'hui cela n'a pas été le cas et c'est un jour important pour moi."

Gottfried, sans aucune amertume, reconnaissait la supériorité de Vilas: "Sur terre battue, Guillermo est cer-

La grève donne à Royer la chance de polir son golf

par Roland SABOURIN
Pour Normand Royer, le conflit de travail de la Domtar de Donnacona, n'a pas apporté d'eau au moulin, mais lui a tout de même permis de polir son golf. Comme résultat, il s'est inscrit en tête du classement de la coupe "Golf Labatt", samedi, en gagnant le premier tournoi comptant pour le système de pointage implanté par l'association du district.

"J'ai passé autant de temps à la pêche que sur le golf", s'est-il défendu après sa magnifique ronde de 68, deux sous la normale, sur son propre parcours, ajoutant qu'il avait joué à peine une quinzaine de fois depuis le début de la saison. Toutefois, il a passé plusieurs heures sur le champ d'entraînement.

Même si la grève lui donne la chance de faire beaucoup de pêche et de golf, Normand ne cache pas qu'il a hâte de retourner au travail. "Ca ne devrait pas tarder", mentionnait-il. "La convention collective est ac-

ceptée; il ne reste plus que le protocole d'entente du retour au travail à régler".

Pouliot lui aide

Royer était très reconnaissant envers Paul Pouliot, un compagnon de jeu, pour sa victoire de samedi. Parce qu'on avait annoncé que les verts avaient été tondu à un quart de pouce, Normand croyait qu'ils allaient être plus rapides que d'habitude. Il se fit jouer un tour.

"Après le sixième trou, Paul m'a dit qu'à cause du grain bien fourni, les verts n'étaient pas plus rapides", mentionnait-il après sa victoire. "Je me suis mis à charger la tasse, et ce fut toute la différence".

Le vainqueur venait de ramasser son troisième "bogey" en six trous, à cause de trois coups roulés, quand Pouliot intervint. Le premier neuf de Royer en fut un du tonnerre, si l'on tient compte qu'il a inscrit trois "birdies" (3-5-9) et un "eagle" (7) mais

il ne put faire mieux que 34. Au deuxième neuf, il maîtrisa le par seulement deux fois (2 et 3) mais en gaspilla un seul pour inscrire un autre 34.

Pour son "eagle" au trou no 7, il plaça son coup de départ à deux pieds et demi du trou.

Mathieu flanche

Quant à Pouliot, qui était satisfait de son rendement, il a terminé en troisième place avec un 71, sur un pied d'égalité avec François Mathieu, du club Alpin. La deuxième place a été obtenue par André Gagné, du Royal Québec, qui a complété la journée avec une carte de 36-34-70. Ses "birdies" furent réussis sur les verts 3, 5, 9, 11 et 15, mais il les perdit sur les trous 1, 4, 5 et 8 (deux fois).

Pour Mathieu, le deuxième neuf se transforma en désastre après avoir pris les devants, à mi-chemin, avec une performance de 32. Son poteur commenta à l'abandonner sur le trou no 8. A ce moment-là, il était déjà quatre

coups en-dessous de la normale, grâce à des "birdies" sur les trous 1, 3, 4, 5 et 6, en perdant un sur le trou no 2. Un six sur le trou no 13 devait finalement le démoraliser.

Cinq joueurs: Jira Danek et Jacques Fleury, du Cap-Rouge, Bob Deschêneau, du Royal Québec, Alain Bouchard, du Lorette, ainsi que Roger Lefebvre, de Donnacona, ont terminé sur un pied d'égalité à 72.

Un 73 dans le "A"

À la fin de la journée, un seul joueur de la classe "A" avait réussi à prendre une place dans le classement général de la coupe "Golf Labatt": Clermont Provencher, de Cap-Rouge, mérita cet honneur avec un pointage de 37-36. Ça lui valait un point avec Renaud Paquet, du Club Orléans, qui avait obtenu le dixième rang de la classe "AA" en jouant 73 également.

Dans la classe "A", Provencher a terminé un coup en avant de Camille Germain, de Donnacona.

De son côté, Claude Sauvageau, président du club Donnacona, a joué son dernier tournoi dans la classe "B" en comblant les 18 trous avec un total de 76, deux coups de moins que Pierre Piché, Donnacona, et G. Guillemette, Dorchester.

AU 19^e TROU: Tous les participants n'avaient que des éloges à faire sur l'état du terrain, l'appréciant encore plus par un temps idéal. Tel qu'on l'avait annoncé, les "règles d'été" étaient en force, et personne ne s'en était plaint. Jeudi, Royer avait réussi un "albatros" sur le trou no 5, exécutant son deuxième coup dans le trou à l'aide d'un fer 3, sur un trou à normale 5. Jean-Louis Raymond, Pierre Delisle et Pierre Piché ont été témoins d'un exploit qui n'avait pas été vu à Donnacona depuis une trentaine d'années, le dernier "albatros" était signé par Léo Bourassa, de Grand-Mère, au trou no 3. Le prochain tournoi au calendrier est la rencontre interclubs, dimanche prochain, alors que les clubs receveurs

seront Royal Québec, Lac-Saint-Joseph, Mont-Tourbillon, Saint-Georges et Montmagmy...

CLASSEMENT GENERAL

- 1-Normand Royer (Donnacona) 20 points
- 2-André Gagné (Royal Québec) 12 points
- 3-Paul Pouliot (Royal Québec) et François Mathieu (Alpin) 7 points chacun
- 4-J. Danek (Cap-Rouge), Jacques Fleury (Cap-Rouge), Robert Deschêneau (Royal Québec), Alain Bouchard (Lorette) et Roger Lefebvre (Donnacona) 3 points chacun
- 10-Renaud Paquet (Orléans) et Clermont Provencher (Cap-Rouge) 1 point chacun.

CLASSE "AA"

- Même que ci-dessus, moins Provencher.
- 1-C. Provencher (Cap-Rouge) 20 points
- 2-Camille Germain (Donnacona) 12 points
- 3-Michel Beaumont (Donnacona) et R. Garneau (Alpin) 7 points chacun
- 4-A. Cloutier (Lac-Saint-Joseph), J. Fortier (Lorette) et P. Durand (Lorette) 4 points chacun
- 8-P.-E. Tremblay (Alpin), R. Durivage (Des Pins), A. Bergeron (Royal Québec), M. Raymond (Donnacona) et G. Jacob (Donnacona) 1 point chacun.

CLASSE "B"

- 1-C. Sauvageau (Donnacona) 20 points
- 2-Pierre Piché (Donnacona) et G. Guillemette (Dorchester) 10 points chacun
- 4-M. Boulianne (Donnacona), P. Delisle (Donnacona) et G. Dallaire (Métropolitain) 5 points chacun
- 7-Jean-Paul Royer (Lorette) 3 points
- 8-J.G. Rouillard (Alpin), M. Carlier (Lorette), A. Vézina (Lorette) et Jean Pépin (Donnacona) 1 point chacun.

LA SPORTIVE LA PLUS AIMÉE AU MONDE!

Venez conduire une véritable voiture sport... une vraie de vraie!

MGB

\$5775 seulement!

la qualité à tous les prix

turmel autos

Volvo - International - British Leyland

1385 N, Dorchester, Qué. 522-2793
82 Route Kennedy, St-Henri 822-2261

LOCATION

FINIE LA PEINTURE! 626-7521

Agissez maintenant avant la prochaine augmentation

RETEVEMENT D'ALUMINIUM

Garantie de 20 ans. Estimation gratuite.

RENOVATION B.M.C. Inc.
4630, des Cyprès

LEÇON D'ESSAI GRATUITE DE VALENTINO 522-2400

FACE A FACE

sur un plancher de bois avec une personne à qui tu veux plaire! Sois-tu ou non un danseur? (Permis Min. Educ. 688036)

UN CLIMATISEUR... Le confort à bon compte

dans la chambre dans la cuisine dans le vivoir

KW 1061
6,000 BTU, modèle portatif, s'installe en quelques minutes, ventilateur à 2 vitesses.

KY 1081
8,000 BTU, appareil pour fenêtre coulissante, ventilateur à 2 vitesses.

FJ 1121
11,500 BTU, grande efficacité, très silencieux, facile d'installation, ventilateur à 2 vitesses, modèle décoratif.

VENTE ET LOCATION, INSTALLATION - ESTIMATION A DOMICILE GRATUITE

BON-AIR Réfrigération inc.

1365 NORD, RUE DORCHESTER / TEL.: 522-3807

UN INVESTISSEMENT DANS VOTRE MAISON EST TOUJOURS PROFITABLE.

Marty Niles remporte les régates du Lac-Etchemin

par Paul-Henri DROUIN

LAC-ETCHEMIN — Marty Niles, de Withman, Etat du Maryland, au volant de l'embarcation "Miss America E-222" a remporté les grands honneurs de la coupe "Molson" dans la classe ouverte "Braden" à la 11^e présentation des Régates internationales de Lac-Etchemin, disputée hier après-midi, devant quelque 7,000 personnes, malgré la mauvaise température.

Toutefois, le nouveau gagnant dans la classe ouverte "Outboard" pour l'obtention de la coupe "Dufour" a été Jacques Rémillard au volant de l'embarcation de André Jolicoeur, de Saint-Georges de Beauce.

Ces régates internationales, les premières de ce genre à se dérouler sur le circuit professionnel québécois cette saison, sanctionnées par la Fédération nautique du Canada, dont le président est M. Pierre Beauchemin, de Montréal, ont été disputées par une cinquantaine de concurrents venant de plusieurs villes du Québec, de l'Ontario, du Nouveau-Brunswick, et des Etats américains comme New York, le Vermont et le Maryland.

A l'enjeu, il y avait \$4,500

en bourses et ce sont les coureurs Marty Niles et Jacques Rémillard qui ont mérité la grosse part de cet événement annuel.

Les résultats de chacune des classes ont été les suivants:

Classe Braden (Coue Molson)
1-Marty Niles de Withman, Etat du Maryland
2-Ronald Gauvin de Beauharnois
3-Alain Mercier de N.-D.-des-Laurentides

Classe FF's Outboard (Coupe Dufour)
1-Jacques Rémillard au volant de l'embarcation de André Jolicoeur, de Saint-Georges de Beauce
2-Eric Wolff de Syracuse New York
3-Michael Hewitt de Brossard, Québec

Classe Inboard SJ Invitation
1-Jean-Pierre Nicole de Châteauguay
2-Pierre Métivier de Valleyfield
3-Inaac Raymond de Toronto

Classe Inboard 145
1-Stanley Théoret de Valleyfield
2-David R. Smith de Ogdensburg, New York
3-Pierre Métivier de Valleyfield

Classe Inboard 3 litres
1-René Lepage de Beauharnois
2-Gilles Brunet de Beaufort, Ontario
3-Jacques Rémillard de Ormstown, Québec

Classe Inboard 200
1-Marty Niles de Withman, Etat du Maryland
2-Guy Perreault de Beauharnois
3-André Charrade de Saint-Hubert

Classe Outboard (D Stock)
1-Eric Wolff de Syracuse, New York
2-Michael Hewitt de Brossard, Québec
3-Brent Mc-Melty de Ville Lasalle

Classe Outboard (250/320 combi)
1-Neil J. Larose de Ogdensburg, New York
2-Dave Wilford de Vester Park, Etat de New York
3-André Jolicoeur de Saint-Georges de Beauce

Amateurs et professionnels ont des problèmes d'argent

Quand ce n'est pas la politique, c'est l'argent qui crée des difficultés dans le (par ailleurs) merveilleux monde du sport. Ainsi, dans leurs dernières éditions respectives, le magazine Time et le quotidien Washington Post font état de sommes touchées illicitement par certains athlètes amateurs et tennismen professionnels.

Selon le Time, l'IRS (Internal Revenue Service), soit le fisc américain, a ouvert une large enquête sur les revenus non déclarés des athlètes amateurs américains. Certaines vedettes d'athlétisme seraient les premières soupçonnées de toucher certains montants sous la table. Pour un, le recordman mondial du saut en hauteur, DWIGHT STONES, aurait fait l'objet de nombreux interrogatoires ces derniers mois.

Stone, qui avait critiqué les déclarations fracassantes du Français GUY DRUT lors des Jeux de Montréal au sujet des "enveloppes" que reçoivent les amateurs, a nié avoir touché de tels montants. Selon le Time, cette enquête, si elle aboutissait, pourrait éliminer de nombreux athlètes des Jeux olympiques.

Quant aux révélations du Washington Post, elles sont à l'effet que plusieurs joueurs étoiles de tennis de l'ATP (Association of Tennis Professionals) exigent des revenus supplémentaires pour participer aux tournois, ce qui va à l'encontre des règles de l'ATP. Ces tennismen exigeraient parfois des montants allant jusqu'à \$50,000 pour s'entraîner sur les courts, en plus de toucher des droits supplémentaires pour leur participation à la publicité des tournois. BOB BRINER, le directeur de l'ATP, affirme pour sa part que peu de joueurs agissent ainsi, "mais que ceux qui le font le font souvent".

ALOUETTES

Le camp d'entraînement des Alouettes de Montréal s'est ouvert hier, à Saint-Jean, et les vétérans PETER DALLA RIVA, ANDY HOPKINS et CARL CRENNEL étaient là. DALLA RIVA avait annoncé qu'il prendrait sa retraite après que la direction de l'équipe ait refusé de renouveler son contrat, mais il est revenu sur sa décision, et a paraphé

une entente de trois ans sans la garantie de salaire qu'il réclamait.

ANDY HOPKINS voulait lui aussi renégocier son contrat, mais le directeur-gérant BOB GEARY a refusé ce privilège à l'as porteur de ballon. Quant à CARL CRENNEL, second au centre de l'équipe ces cinq dernières saisons, il a lui aussi accepté un contrat de trois ans.

Bref, seul le bloqueur offensif BARRY RANDALL, qui a officieusement pris sa retraite il y a moins d'un mois, n'est pas de retour avec les oiseaux montréalais. RANDALL s'est aligné avec les Alouettes pendant dix saisons.

FOOTBALL

TONY DORSETT serait le joueur le mieux payé de toute l'histoire des Cowboys de Dallas, de la Ligue nationale de football. DORSETT, qui a gagné le trophée Heisman la saison

sport en bref

dernière, aurait paraphé le mois dernier un contrat de cinq ans de \$1.1 million incluant un boni de \$650,000. De plus, selon le Dallas Times Herald, les Cowboys auraient refusé d'accorder une clause de non-renvoi dans les mineures qu'exigeait DORSETT, le deuxième choix au dernier repêchage. Le premier choix RICKY BELL recevrait pour sa part \$1.2 million des Buccaneers de Tampa Bay.

Le pilote GEORGE ALLEN, des Redskins de Washington, n'a toujours pas signé de contrat pour la prochaine saison parce qu'il exige qu'on lui confie tout contrôle sur le personnel et les finances de l'équipe alors que le président EDWARD BENNETT voudrait avoir la main haute sur la liste de paye.

HOCKEY

Comme si les Blues de Saint-Louis n'avaient pas assez d'ennuis comme ça! La ville de Saint-Louis serait sur le

point de les poursuivre pour le non-paiement de la taxe d'amusement la saison dernière. On sait que le président du bureau d'administration des Blues, SIDNEY SALOMON JR cherche à vendre l'équipe qui est en difficulté financière, en partie à cause du déficit d'exploitation de l'amphithéâtre. Les Blues devraient \$100,000 à la ville en taxe d'amusement pour des matchs de hockey, et un montant égal serait aussi à percevoir pour d'autres attractions tenues dans l'amphithéâtre depuis avril 1976.

RASEBALL

DICK MOSS, l'adjoint de MARVIN MILLER, le directeur de l'Association des joueurs des ligues majeures de baseball, condamne l'attitude des Pirates de Pittsburgh qui refusent de payer sa pleine année de salaire au vétérans BOB ROBERTSON, qui a été remercié de ses services le 31 mars et n'a alors touché qu'un mois de salaire. ROBERTSON soutient avoir été blessé lors du camp d'entraînement, et avoir donc droit à son plein salaire, estimé à \$50,000.

LES P'TITES VITES

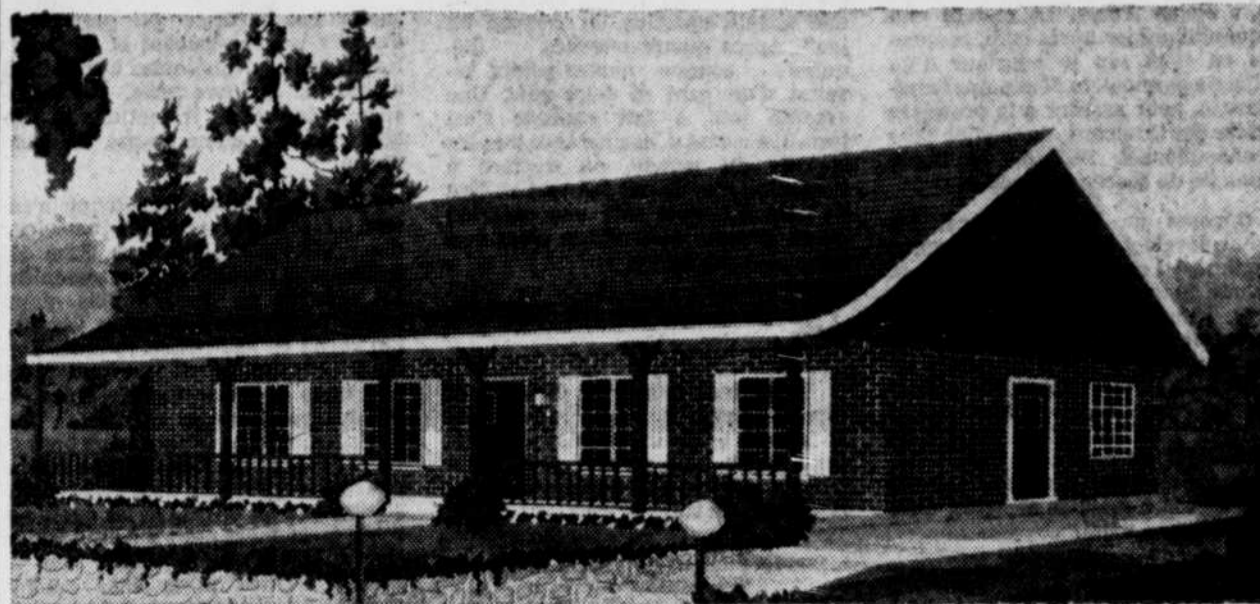
L'équipe cendrillon de la NBA, les Trail Blazers de Portland, a remporté hier le championnat professionnel américain de basketball, par 109-107, sur les Sixers de Philadelphie... Au golf, TOM WEISKOPF a remporté sa première victoire depuis deux ans, à l'Omniun de Kemper, en fin de semaine, tandis que chez les dames, JOANNE CARNER l'emportait à New Rochelle... M. LOUIS SIMARD a été élu président de la Confédération des sports du Québec, et s'est engagé à poursuivre les mêmes objectifs que le président sortant EUGENE HUNEAULT... CAROLE VANIER, chez les féminines "A", RICHARD DALLAIRE, chez les cadets, ANDRE GERVAIS, chez les juniors et JOCELYN LOVELL dans le 75 kilomètres ont été, avec EVARISTE LAVOIE, chez les vétérans, les vainqueurs du troisième grand prix cycliste de Brossard... C'est un ancien cycliste, le Néo-Zélandais JACK FOSTER, qui a remporté le championnat canadien du marathon devant le Torontoisien BOB MOORE... La nouvelle vedette des Cosmos de New York et ancien capitaine du Bayern de Munich.

BONJOUR, PARLONS DE VOTRE FUTURE MAISON et FAISONS UNE COMPARAISON SIMPLE.



CLAUDE GODIN
CONSEILLER

A. PAQUET
conseiller



"LA CANADIENNE" 25 x 40

LE CONSTRUCTEUR ORDINAIRE

\$42,500

FONDATION ET TERRAIN INCLUS,
BRIQUE FACADE
SAUF PEINTURE

BATITEC AVEC STRUCTOME

\$35,500

FONDATION ET TERRAIN INCLUS,
BRIQUE FACADE,
SAUF PEINTURE

Saviez-vous que très peu de gens connaissent la construction et pour cette raison, nous avons pris la précaution de publier notre devis de construction pour vous garantir que notre maison est vraiment supérieure. Pour madame, nous offrons des cuisines très fonctionnelles et des salles de bains dont la céramique et la vanité font rêver. Les boiseries et les fenêtres sont d'une beauté et d'une qualité rare.

NOUS CONSTRUISONS SELON LES NORMES



BATITEC VOUS FERA FAIRE UN MEILLEUR INVESTISSEMENT.

batitec

2122, boul. Hamel - 687-2553
(angle du Vallon)



AVANT

APRÈS



C'est pour APRÈS qu'on y pense AVANT.

Que lisez-vous sur le visage de ce client? Satisfaction! Avant comme Après, c'est ce qu'exprime le visage de ceux qui font affaire chez Giguère Autos. Satisfaction Avant, nos clients la doivent au choix réfléchi que leur suggère la distinction des modèles GM 77. Ils la doivent encore à la transaction équitable conclue avec le vendeur de Giguère Autos.

Satisfaction Après, nos clients l'attribuent au respect des garanties ainsi qu'au traitement après-vente que leur assure l'équipe vigilante des mécaniciens de Giguère Autos. Ou aimeriez-vous qu'on lise sur votre visage? Satisfaction! Passez nous voir chez Giguère Autos. Maintenant! Y'a pas mieux placé pour vous donner satisfaction. Avant comme Après.

giguère autos
y a pas mieux placé!
ANGLE BOUL. HAMEL/LAURENTIEN

Premier gain des Groggnards

Roger en marque deux, Claude l'autre...

par Jean SAINT-HILAIRE

Le nombre de spectateurs importe peu à Roger Foteu. Ils étaient une cinquantaine hier après-midi, rassemblés en îlots sur le pourtour d'un rectangle gazonné du Séminaire Saint-Augustin, pour assister à la première victoire des Groggnards de Québec dans le championnat 1977 de la Ligue Nationale de soccer du Québec.

Opposés au Montreal-Nord, les locaux devaient l'emporter 3-2 après 90 minutes d'un débat assez animé et pimenté de quelques actions spectaculaires. Grand gaillard aux allures sobres et réservées, Roger ne se chagrinerait pas le moins du monde du manque de ferveur du public québécois. Ses vêtements civils retrouvés, il se disait qu'il venait de goûter un après-midi de dimanche bien à lui, un de ces moments denses et gratuits qu'il a vécus à maintes reprises, dans son Cameroun natal.

"Le soccer, c'est parce qu'on aime ça qu'on en fait", glissa-t-il prosaïquement en parlant de ses motivations. "Je le fais d'abord pour la détente, pour passer un dimanche agréable".

Intégration

Et tout simplement parce qu'il faut être onze pour faire équipe, le soccer devient agent d'intégration sociale. L'alignement des Groggnards frappe par son cosmopolitisme: des Algériens, un Camerounais, des Français,

un Gabonais trois Québécois. Roger avoue avoir éprouvé quelques difficultés à s'adapter au début, "mais c'était une simple question de système de jeu". Après quatre matches, l'équipe compte quatre points, résultat d'un gain et deux nuls. Une entente tout à fait cordiale s'est installée même si, comme chez tous les sportifs du monde, on déplore à l'occasion n'avoir pas fait ceci au lieu de cela ou avoir raté une occasion qu'un aveugle unijambiste n'eût certainement pas loupé!

— Tu as bien marqué deux buts, hein?

Deux buts très bien dessinés et réussis chaque fois avec le concours de Benoit, le diminutif inter gabonais dont Roger — ni un ami qui semble bien le connaître — ne parvient à se rappeler le nom!

— Et l'auteur de l'autre but?

— L'autre but? L'autre but c'est Claude qui l'a marqué... Claude qui? L'intéressé lui-même nous apprend qu'il se nomme Motz avant qu'un fan enthousiaste nous éclaire davantage en révélant que Roger a marqué les deux autres! Curieuse amitié me direz-vous, mais c'est comme ça en soccer. Amitié du dimanche forgée autour du ballon qu'on poursuit avec acharnement, mais par forcément en forcenés. Le plaisir prime tout, sauf l'anonymat.

Partie de campagne

Si pour Roger Foteu un match de soccer est l'artifice qui permet de dissiper le dépaysement et d'adoucir les obligations inhérentes à son statut d'étudiant en foresterie, pour plusieurs spectateurs il continue la version sportive d'une partie de campagne.

Sur le Campus Cap-Rouge s'étend... L'action se déroule à l'intérieur d'une piste d'athlétisme de 400m désaffectée et envahie par les pissenlits. La cendrée ne dessine plus qu'un mince ruban grisâtre sur la verdure qui règne en maîtresse absolue. Verdure et calme confèrent un aspect bucolique au décor. Carouges, fauvettes des ruisseaux et pinsons restent parfaitement indifférentes aux prétentions des joueurs. Les automobiles ne peuvent s'approcher qu'à respectueuse distance du terrain et les quelques zélés spectateurs qui s'y incrustent en se sustentant de pastèque, sous la bruine, restent assez bons enfants pour ne brimer le sommeil de personne... Fiston peut donc roupiller comme un loir pendant que le paternel, grand incompris se confond vainement en prouesses et suées...

Les malheureux

Naturellement pas à cause des oiseaux, l'équipe des Groggnards engagée dans la Ligue Provinciale, division plus faible que la Nationale, affichait une susceptibilité croissante au fur et

à mesure que les circonstances... et le talent donnaient un caractère inéluctable à la victoire des Etoiles de Québec.

Verdict final: 7-1 A quelques minutes du sifflet final et libérateur, un meneur parmi les victimes lancera un pathétique "arrêtez-de gueuler,

merde!" qui restera malheureusement sans effet sur le moral des vainqueurs signataires d'un deuxième succès en trois matches.



Collaboration Réal Tremblay

Même si le Français Charles Coutard a été, de son propre aveu, émerveillé par la beauté des Chicoutimiennes, il n'en a pas moins réservé ses énergies pour sortir vainqueur du "trial" disputé en fin de semaine à Chicoutimi.

Water-polo: cinq Québécois rejoignent l'équipe nationale

Trois poloïstes de Québec ont été sélectionnés en équipe nationale au terme du championnat senior canadien qui s'est terminé hier après-midi, à Saint-Jean, Terre-Neuve.

Il s'agit du gardien Raymond Gingras, qui agira comme substitut du Montréalais Guy Leclerc, et des attaquants Dominique Dion et Gaétan Turcotte. Un autre Montréalais, Richard Bérubé, a également mérité la sélection. Les autres joueurs retenus sont Joe McLeod, Paul Pottier, Paul Hart et Pat Simmons, de Hamilton; George Gross, de Toronto; Gene Schockey, de Vancouver, et Paul Sullivan, de London.

Rick Watershoot, de London, et René Bol, de Vancouver, ont par ailleurs été invités à participer au camp d'entraînement que la sélection tiendra à Québec, du 17 au 29 juin. Deux autres joueurs sont par ailleurs appelés à rejoindre l'équipe aux alentours du 1er septembre.

Enfin, la Fédération canadienne de water-polo a confirmé l'engagement du Québécois Gabard Csepregi au poste d'entraîneur de la sélection nationale. Csepregi participera d'ailleurs au

camp de Québec et sera à la barre de l'équipe nationale lorsqu'elle sera confrontée aux formations de l'Allemagne de l'Est, l'Allemagne de l'Ouest, la Hongrie, l'Italie, la Grèce et de quelques autres pays à compter du 1er juillet, à Thessalonique, en Grèce. Il accompagnera ultérieurement l'équipe à Budapest, en Hongrie, où elle est engagée dans un important tournoi. Toutes ces compétitions serviront de tests préparatoires aux Jeux universitaires mondiaux prévus pour la fin août, à Sofia, en Bulgarie.

Québec déçoit

Contre-performance inattendue du Club Jeunesse Aquatique de Québec à ce championnat canadien qu'il espérait pourtant enlever. Battus 9-8 par l'Ontario et 7-4 par Hamilton, les locaux n'ont jamais paru à la hauteur de leur réputation et ont dû se contenter du quatrième rang, sur un pied d'égalité avec l'Ontario.

Invaincu en cinq affrontements, Hamilton a enlevé le titre. Inspiré par la tenue de son portier Guy Leclerc, Montréal a terminé au deuxième rang avec deux gains et deux nuls. L'un d'eux a été acquis à six points aux dépens de Québec. Vancouver a pour sa part terminé troisième avec deux victoires et un nul.

L'unique gain du Jeunesse Aquatique a été mérité de justesse par la marque de 7-6 sur le Edmonton.

De l'avis d'observateurs, certains joueurs-cles du Jeunesse Aquatique ont contre-performé à ce tournoi et l'ensemble de l'équipe a pêché par manque de cohésion. Pour un, Csepregi a loué le rendement de Jean-Luc Dion, André Lajeunesse et Louis Langlois.

L'attaquant Rick Pugliese, de Hamilton, a été désigné joueur par excellence du tournoi tandis que Guy Leclerc s'est arrogé le titre de gardien le plus méritant.

AVANT D'ACHETER, CONSULTEZ-NOUS!
"On va s'occuper de vous"
 Choix complet de modèles et couleurs: Buick Skyhawk - Skylark - Century - Sabre - Electra
 EXCELLENT CHOIX HORS PRIX COMPÉTITION SERVICE HORS DE COMPÉTITION
 Dépositaire: PONTIAC - BUICK - GMC
 "A peine 30 minutes de Québec"
 Ouvert tous les soirs, samedi jusqu'à 4h p.m.
 Excellent choix de voitures usagées
Paul Rousseau auto inc. Santé
 285-2734/694-1530 de Québec sans frais

GRAND SPECIAL
"Roulottes motorisées"
Le pratique SAFARI 23'6
Le tout nouveau MIDGET 17'6 \$11,800⁰⁰ tout équipés
UNIK INC. 4315, boul. Hamel Ancienne-Lorette Tél.: 872-3555



Une entrée propre et accueillante
 Grâce au PAVAGE D'ASPHALTE Demandez une estimation gratuite Financement bancaire si désiré
LES ENTREPRISES DUMAS ENR.
 842-5650

Charles Coutard l'emporte en "trial" à Chicoutimi

Le Français Charles Coutard a remporté sa deuxième victoire de la saison sur le circuit international de "trial" alors qu'il a enlevé hier les honneurs de la tranche canadienne, disputée à Chicoutimi.

Le pilote de 24 ans de la firme Bultaco est revenu avec force en deuxième moitié d'épreuve pour ne perdre que 15 points au cours de la journée et ainsi devancer le Finlandais Yrjo Vesterinen qui a été pénalisé pour 29 points.

Même si la compétition a été disputée sur un tracé sélectif et sous une pluie continue, Coutard, comme la majorité des participants européens, a mentionné qu'il avait trouvé l'épreuve relativement facile et qu'il avait fort apprécié son séjour en Amérique du Nord. Sans doute voulait-il faire allusion à ses deux victoires successives qui lui permettaient de garder un œil sur le titre.

Le Britannique Malcolm Rathmell a pris la troisième place devant son

compatriote Martin Lamtkin tandis que l'Américain Don Sweet se classait bon cinquième. Le Suédois Ulf Karlsson a été limité à une cinquième position.

Evaluant dans son patelin, Michel Larouche a confirmé son titre de champion national en s'avérant le meilleur Canadien même s'il devait perdre 113 points ce qui lui assurait le 21e rang au classement général. 34 compétiteurs ont complété l'épreuve, disputée pour la première fois en sol québécois.

PRIX "VACANCES" jusqu'au 18 juin inclus
DATSUN B210S 2 portes 1977
 • Moteur 1,397 p.c. 4 cylindres 80 c.v.
 • Transmission à 4 vitesses synchronisées
 • Servofrein assisté. Freins à disque avant
 • Batterie 60 ampères • Alternateur 50 ampères
 • Sièges baquets avant • Membres de renfort dans les portes • Enjoliveurs de roues • Barre stabilisatrice avant
 • Pare-chocs chromés • Indicateur de vitesse milles-kolomètres.
 (Transport et préparation en sus) (QUANTITÉ LIMITÉE)
PRIX GARETTE \$3375
 ET EN PLUS RADIO AM, TOIT DE VINYLE CABRIOLET, MOULURES LATÉRALES DE PROTECTION, DÉGIVREUR ÉLECTRIQUE ARRIÈRE, "KIT" DE DÉCORATION COMPLET.
 Location à long terme disponible
À QUÉBEC UNE DATSUN CA ROULE EN GARETTE
 2060 ouest, boul. Charest - Tél.: 681-7371 (sortie Jean-Talon nord)
DATSUN
 Demandez-vous sur notre garantie de 3 ans ou 50,000 milles

baseball

SAMEDI
Ligue nationale
Saint-Louis 7, Montréal 8
Philadelphie 9, New York 2
Chicago 4, Pittsburgh 3
San Francisco 1, Atlanta 7
Houston 8, Cincinnati 1
San Diego 4, Los Angeles 9

Ligue américaine
Boston 5, Minnesota 2
Toronto 4, Oakland 2
New York 8, Chicago 6
Baltimore 5, Kansas City 4 (1er match)
Baltimore 13, Kansas City 14 (2e match)
Milwaukee 3, Texas 2
Detroit 9, Californie 6
Cleveland 7, Seattle 5

Ligue Eastern
Quebec 6, Reading 7
Hollywood 10, Waterbury 8
Bristol 4, West Haven 8 (1er match)
Bristol 8, West Haven 3 (2e match)

HIER
Ligue nationale
Saint-Louis 5, Montréal 7
Philadelphie 2, New York 3 (1er match)
Philadelphie 5, New York 7 (2e match)
Chicago 4, Pittsburgh 5
San Francisco 10, Atlanta 9
Houston 4, Cincinnati 14
San Diego 2, Los Angeles 4

Ligue américaine
New York 8, Chicago 6
Boston 5, Minnesota 1
Toronto 7, Oakland 3
Baltimore 3, Kansas City 4
Cleveland 1, Seattle 7
Milwaukee 6, Texas 7
Detroit 1, Californie 5

Ligue Eastern
Quebec 4, Reading 5
Hollywood 6, Waterbury 2
Bristol 6, West Haven 12

Ligue junior élites
Lévis 1, Québec-Dollard 5
Charlebois à Sainte-Foy (remis)

AUJOURD'HUI
Ligue nationale
Atlanta à Montréal
Cincinnati à New York
Houston à Philadelphie
Los Angeles à Chicago
San Diego à Saint-Louis
San Francisco à Pittsburgh

Ligue américaine
Chicago à Minnesota
Detroit à Californie
Cleveland à Oakland
Baltimore à Milwaukee
New York à Texas
Boston à Kansas City

Ligue Eastern
Quebec à Reading
Hollywood à Waterbury
Bristol à West Haven

DEMAIN
Ligue nationale
Atlanta à Montréal
Cincinnati à New York
Houston à Philadelphie
Los Angeles à Chicago
San Diego à Saint-Louis
San Francisco à Pittsburgh

Ligue américaine
Toronto à Californie
Chicago à Minnesota
Detroit à Seattle
New York à Texas
Baltimore à Milwaukee
Boston à Kansas City

Ligue Eastern
Trois-Rivières à Québec
Bristol à Waterbury
Reading à Jersey City
Hollywood à West Haven

Ligue junior élites
Sainte-Foy à Québec-Dollard

CLASSEMENTS
LIGUE NATIONALE

Section Est
G P Moy. Diff.
Chicago 29 18 625
Pittsburgh 25 21 560
Saint-Louis 28 23 560
Philadelphie 26 23 531 4 1/2
Montréal 21 28 429 9 1/2
New York 21 30 412 10 1/2

Section Ouest
Los Angeles 36 16 629
Cincinnati 25 25 500 10
San Diego 25 31 446 13
Houston 22 30 423 14
San Francisco 22 30 423 14
Atlanta 20 34 370 17

LIGUE AMERICAINE

Section Est
G P Moy. Diff.
Baltimore 29 22 569
New York 29 23 538
Boston 27 23 540 1
Milwaukee 26 27 491 3 1/2
Cleveland 22 25 468 4 1/2
Detroit 20 28 417 7
Toronto 20 30 400 8

Section Ouest
Minnesota 31 20 608
Chicago 28 21 571 2
Texas 24 23 511 5
Californie 23 24 510 3
Oakland 25 26 490 6
Kansas City 24 25 490 6
Seattle 22 34 389 11 1/2

LIGUE EASTERN

Section canado-américaine
Trois-Rivières 30 16 652
Québec 22 24 478 8
Reading 17 29 370 13

Jersey City 11 33 250 18

Section Nouvelle-Angleterre
West Haven 33 15 688
Waterbury 29 19 604 3 1/2
Bristol 25 29 536 9 1/2
Hollywood 18 29 383 14 1/2

LIGUE JUNIOR ELITES

G P Moy. Diff.
Sainte-Foy 7 0 1000
Charlebois 5 2 714 2
Lévis 2 6 250 3 1/2
Québec-Dollard 1 7 125 6 1/2

SOMMAIRES
HIER

LIGUE NATIONALE
Houston 000 001 030 - 4 9 1
Cincinnati 500 422 108 - 14 17 0
Richard (4-5), Larson (4) Pentz (7) et Ferguson; Nolan (4-0), Borbon (7) et Bench, Plummer (6), Cs: Hou-Crawford (2); Cin-Morgan (8) Bench (2) (11)
San Diego 100 010 000 - 2 5 0
Los Angeles 010 020 108 - 4 4 0
Griffin (4-4), Sawyer (7), Spillner (8) et Tenace; Rau (6-1), Hough (8) et Yeager. C: SD-Ilvie (5); LA-Lopes (4)

LIGUE AMERICAINE

Section Est
G P Moy. Diff.
Baltimore 29 22 569
New York 29 23 538
Boston 27 23 540 1
Milwaukee 26 27 491 3 1/2
Cleveland 22 25 468 4 1/2
Detroit 20 28 417 7
Toronto 20 30 400 8

Section Ouest
Minnesota 31 20 608
Chicago 28 21 571 2
Texas 24 23 511 5
Californie 23 24 510 3
Oakland 25 26 490 6
Kansas City 24 25 490 6
Seattle 22 34 389 11 1/2

LIGUE NATIONALE

Philadelphie 010 000 001 - 2 9 0
New York 000 300 008 - 3 8 1
Kaat (1-3), Brustar (5), Reed (7) et Boone; Swan (3-4), Lockwood (7) et Grote. C: NY-Kingman (9)
San Francisco 233 001 100 - 10 13 2
Atlanta 010 102 500 - 9 15 2
Halleck (5-5), Williams (7), Moffitt (7), Lavelle (9) et Sadek, Rudolph (8); Easterly (2-3), Johnson (2), Capra (4), Campbell (7), Camp (8) et Pocoroba. C: All-Chaney (1), Royster (4), Bonnell (1)

LIGUE AMERICAINE

New York 123 100 001 - 8 12 3
Chicago 021 01 100 - 6 1 0

LIGUE NATIONALE

Retraits - Rogers, Montréal, 83; P. Niecko, Atlanta, 70.

LIGUE AMERICAINE

J Ab P Cs Moy.
Trillo, Chi 47 165 26 61 370
Parker, Pgh 47 193 37 70 363
Oliveros, Chi 43 144 15 47 328
Simmons, SL 46 196 29 54 325
Rose, Cin 50 194 39 63 325
Smith, LA 49 171 48 55 322
Luzinski, Pha 41 158 24 50 316
Baker, LA 31 181 29 37 315
Valentine, MI 43 176 22 55 313
Brook, SL 46 154 23 48 312
Clements - Gay, Los Angeles, 14; Burroughs, Atlanta, Smith, Los Angeles, chacun 13.

LIGUE NATIONALE

Points produits - Coy, St; Burroughs 44
Lanceurs (6 décisions) - Denny, St; Louis, 7-0, 1000; Candelaria, Pittsburgh, 7-1, 875.
Doubles - Cromarte, Montréal, 20; Blair, St. Louis, 17.
Triples - Brock, Almon, San Diego, Winfield, San Diego, chacun 5; Maddox, Philadelphie, Mumphy, St. Louis, Templeton, St. Louis, Foli, San Francisco, chacun 4.
Bats volés - Taveras, Pittsburgh, 22; Cedeno, Houston, 20.

Patterson, Tidrow (5-2) (2) Lyle (7) et Munson; Stone (6-4) Hamilton (3) et Essian. Cs: NY-Munson (9) May (2) Jackson (9) Nettles (13) Zeber (1) Dent (2), Chi-Gambie (1)
Boston 000 002 012 - 5 11 0
Minnesota 000 1 000 - 1 8 1
Cleveland (4-3) Campbell (6) et Fisk; Redfern, Bergmeier (5-2) (5) Johnson (7) Holly (9) Schueler (9) et Wynegar. C: Bos-Yastrzemski (8)
Baltimore 110 000 100 - 3 7 1
Kansas City 200 200 008 - 4 5 0
Palmer (7-5) et Dempsey; Hassler (2-1) Littlell (7) Gura (9) et Porter. C: KC-LaCock (1)

LIGUE AMERICAINE

Cleveland 000 100 000 - 1 9 0
Seattle 100 210 308 - 6 9 3
Bibby (4-3), Hood (5), Monze (7) et Fosse; Montague (5-3) et Jutze. C: Sea-Jones (10)
Toronto 104 001 018 - 7 9 2
Oakland 201 000 000 - 3 11 0
Kane (7-3), Johnson (8) et Ashby; Blue (3-4), Coleman (7), Torrealba (9) et Williams. C: Tor-Scott (1), Ault (7), Velez (2) (10)
Milwaukee 100 212 000 - 6 9 1
Texas 220 030 000 - 7 12 0
Slaton (3-6), Hinds (5) et Moore; Perry (5-5), Lindblad (6), Devine (7) et Sundberg. C: Mil-Cooper (7), Bando (7), Moore (1), Tex-Griewe (3)

LIGUE EASTERN

Hollywood 041 000 100 - 6 7 0
Waterbury 020 000 000 - 2 7 0

Bomback et Jacobs; Little, Lanthorn (2) et Littlejohn, Sasser (5). LG-Bomback. LP-Little. C-Holle, Strong
Bristol 000 201 030 - 6 9 2
West Haven 004 310 228 - 12 19 0

LIGUE NATIONALE

Philadelphie 000 000 000 - 0 7 1
New York 000 100 000 - 2 9 0
Kaat (1-3), Brustar (5), Reed (7) et Boone; Swan (3-4), Lockwood (7) et Grote. C: NY-Kingman (9)
Houston 007 000 010 - 8 15 0
Cincinnati 010 000 000 - 1 8 1
Andujar (6-3), Sambito (9) et Ferguson; Hume (9-2), Murray (3), Caldwell (5), Eastwick (8) et Bench. C: Hou-Howe (8)
Chicago 002 200 000 - 4 8 1
Pittsburgh 200 001 000 - 3 8 2
Krukow (5-3), Hernandez (6), Sutter (9) et Mitterwald; Reuss (1-6), Gossage (8), et Ott, Dyer (6)
San Francisco 000 100 000 - 1 6 0
Atlanta 400 030 008 - 7 6 1

LIGUE AMERICAINE

J Ab P Cs Moy.
Carew, Min 49 200 35 75 375
Bailor, Tor 38 141 28 49 348
Fisk, Bos 48 158 41 37 339
Bostock, Min 47 179 32 60 335
Soderholm, Chi 41 144 22 48 333
Singleton, Bal 41 143 24 47 329
Hise, Min 30 187 35 61 326
Chalk, Cal 45 157 14 31 325
A. Woods, Tor 36 130 17 42 323
Poquette, KC 36 127 17 41 323
Clements - Zisk, Chicago, 15; Nettles, New York, 13.
Points produits - Hise, Minnesota, 47; Rudi, Californie, 42
Lanceurs (6 décisions) - Tanana, Californie, 9-2, 818; Castro, Milwaukee, Alexander, Texas, chacun 6-2, 750.
Double - McRay, Kansas City, 17; Lemon, Chicago, 15.
Triples - Carew, Minnesota, 7; Randolph, New York, et Cowans, Kansas City, chacun 5.
Bats volés - Remy, Californie, 20; Patek, Kansas City, 17.
Retraits - Ryan, Californie, 124; Tanana, Californie, 95.

LIGUE NATIONALE

Los Angeles (Hooton 4-2) à Chicago (R. Reuschel 6-2) 14h30.
Atlanta (LaCorte 1-5) à Montréal (Brown 1-4) 19h30.
Houston (McLaughlin 1-2) à Philadelphie (Kaat 1-2) 19h30.
San Francisco (Barr 6-5) à Pittsburgh (Kison 3-3) 19h30.
Cincinnati (Zacry 3-4) à New York (Seaver 5-3) 20h00.
San Diego (Shirley 4-6) à St. Louis (Denny 7-0) 20h30.

LIGUE AMERICAINE

New York (Gudry 3-2) à Arlington, Texas (Alexander 6-2) 20h30.
Boston (Jenkins 5-5) à Kansas City (Leonard 3-5) 20h30.
Chicago (Brett 6-3) à Bloomington, Minnesota (Zahn 6-3) 20h30.
Baltimore (Flanagan 1-3) à Milwaukee (Rodriguez 1-2) 20h30.
Cleveland (Dobson 6-5) à Oakland (Medich 5-2) 22h30.
Detroit (Fidrych 6-2) à Anaheim, Californie (Ross 2-2 ou Hartzell 1-4) 22h30.

LIGUE AMERICAINE

Boston 001 101 110 - 5 11 1
Minnesota 000 100 010 - 2 6 0
Lee (3-1) et Fisk; Thormodsgard (3-3) T. Johnson (6) Burgmeier (9) et Wynegar. C: Min-Hise (12)
Lombard 010 000 030 - 4 6 1
Oakland 000 010 100 - 2 7 1
Lemanczyk (3-5), Vuckovich (8) et Ashby; Ellis (2-5), Coleman (8), Lacey (8), Giusti (9) et Williams.

Premier match

Baltimore 000 023 000 - 5 9 0
Kansas City 000 010 100 - 2 7 1
D. Martinez (6-4) et Dempsey; Colborn (9-2), Mingozi 7 et Porter. C: Bal-Dempsey (1)

Deuxième match

Baltimore 132 003 202 0 - 13 17 0
Kansas City 370 010 110 - 14 15 1
May, Miller (2), Cheever (2), Flanagan (1-5) 6 et Skags, Dempsey (8); Splitter, Patten (3), Littlell (6), Gura (3-1) 10 et Martinez. Cs: Bal-May (8), Smith (2), KC-Covens (9), Mayberry (8), Martinez (1)
Cleveland 119 000 011 - 7 14 2
Seattle 200 201 000 - 3 10 0
Garland, Watts (3-4) 6, Monge (9) et Fosse; Pagan, Laxton (4), Keitch (2) 16, Romo (9) et Jutze. Cs: Cle-Manning (4), Duffy (1); Sea-Lopez (5)
New York 070 010 000 - 8 11 1
Chicago 020 010 100 - 6 11 3
Gullitt (4-2), Tidrow (7), Lyle (8) et Munson; Johnson (3-8), Wood (2), Knapp (7) et Essian. Cs: Chi-Lemon (2), Zisk (13), Gumble (9)
Milwaukee 000 001 010 1 - 3 7 0
Texas 011 000 000 0 - 2 5 0
Haas, McClure (8), Castro (6-2) 9 et Moore; Blyleven (4-7) et Fahey. Cs: Mil-Lezcano (10); Tex-Beniques (3)
Detroit 121 001 130 - 9 9 0
Californie 022 200 000 - 6 10 2
Roberts, Grilli (4), Hiller (3-5) 6 et May; Ryan (8-5), LaRoche (8) et Humphrey. Cs: Det-Corcoran (2), Cal-Bonds (12)

LIGUE EASTERN

Bristol 200 000 011 - 4 8 3
West Haven 150 200 008 - 8 13 0

Newcomber, Suter (4) et O'Berry; Alcantara et
Heath. LP-Newcomber. C-Stenholm, Stapleton, Evans.
Hollywood 024 000 400 - 10 12 2
Waterbury 313 100 000 - 8 12 1

Hannon, Bick (3), Frazier (6) et Buffamoyer; Hodges, Dillard (3), Heinen (7) et Littlejohn. LG-Frazier. LP-Dillard. C-Holle.

Dynamophilie: Québec et Ontario font bien

Même si deux compétiteurs ontariens se sont particulièrement signalés, les Québécois ont aussi très bien fait, en fin de semaine, à Lévis, au championnat de l'est du Canada de dynamophilie (levée de poids). **JAMES MOIR** et **ROBERT TANTON**, tous deux de London, en Ontario, ont été les meilleurs leveurs de la compétition. Les dix représentants du Québec ont cependant obtenu quatre premières

GOULET l'a emporté en classe modifiée, **CLAUDE DESTROISMAISONS** en super-stock, **ROGER LACOURSE** en stock. Dans la section moto, **GUY AUCLAIR** a mérité la victoire.

JUDO
L'Association québécoise de Judo Kodokan Inc. tiendra son assemblée générale annuelle à Québec, dimanche le 12 juin. Les délibérations débiteront à 9h a.m. en la salle 2270 du PEPS de l'université Laval.

PETANQUE
La saison provinciale de pétanque a été inaugurée la semaine dernière, à Ville de Laval, et se poursuivra jusqu'au week-end des 3-4 et 5 septembre alors qu'on débattrà à Québec le championnat provincial de la Coupe Moisson. On présentera par ailleurs quelque 60 tournois régionaux, inter-régionaux et zonaux dans les 18 régions du Québec ainsi que cinq tournois provinciaux au cours de l'été. Enfin, un premier tournoi de sélection en vue des championnats du monde organisés par le Luxembourg, du 21 au 26 septembre, est prévu pour dimanche, à Pointe-aux-Trembles. Un deuxième sera présenté à Lévis, le 19 juillet et le tournoi final se déroulera au même endroit, le 10 juillet.

sport local

places, en plus d'abaisser un record canadien, et deux records provinciaux, **MICHEL GOSSELIN**, **DENIS LABBE** et **PAT VILLENEUVE** sont ceux qui ont établi ces nouvelles marques.

DRAG ET STOCK
JOCELYN TREMBLAY, de Chicoutimi, a remporté la finale sportsman limitée, hier, à la piste de Val Bélar, devant **DANIEL GUAY** et **BERTRAND SAVOIE**. En drag, samedi, à Pont-Rouge, le bolide "Eastern Hider" a remporté les deux rondes d'élimination. Chez les professionnels, **DENIS**

résultats à Québec

PREMIERE COURSE
Amble - Bourse \$750
1-Albin Hall Destr. \$8.90, 4:30, 3:40, 7-Billy Brook Dean, 10.40, 9:50, 5-Sunter Knight, 8.40 Ont aussi couru: Justice Minbar, Madam Buzare N, Marshall Ranger, Baron Everett, Mighty Kent
Temps: 31.2, 1:04.1; 1:36.2; 2:09
Pari double: 1 x 1: \$44.90

DEUXIEME COURSE
Amble - Bourse \$500
1-Gone For Shore, \$7.80, 3:30, 2:50, 6-Bouffon, 3:30, 2:30, 2-Giboulee Angus, 2:80 Ont aussi couru: Uncle Ben Billy, J G Dell, Roan Bell, Miss Tujala, Mr Norman
Temps: 31.2, 1:04.1; 1:36.2; 2:09
Pari double: 1 x 1: \$44.90

TROISIEME COURSE
Trois - Bourse \$1200
6-Blaze Mac, \$10.10, 5:40, 4:40, 1-Pandora, Miss, 10:20, 5:40, 7-Heidi Burmin, 4:60 Ont aussi couru: Meadow Can, My Happiness, Gadeloupe, Ti Coume Lambert, Star Record
Temps: 31.1, 1:02.2, 1:35.4; 2:08.2
Quinella: 1 x 8: \$59.70

QUATRIEME COURSE
Amble - Bourse \$600
8-Roya's Dan, \$17.10, 1:10, 5:30, 2-Crapeau, 3:30, 3:40, 1-Alvin Byrd, 6:10 Ont aussi couru: Caroldon Intrepid, Finnigan, Vandyke Celer, P B Happy, Wildcat Mir
Temps: 31.1, 1:04.2, 1:38, 2:11.3
Quinella: 2 x 8: \$28.80

CINQUIEME COURSE
Amble - Bourse \$1200
3-Gentle Charlie, \$10.20, 5:00, 3:30, 5-Lord Blackstone, 7:70, 3:20, 4-Hayes Minbar, 2:70 Ont aussi couru: Norma's Buddy, Milano Hanover, J D's Miracle, King Trim
Temps: 30.3, 1:01.4, 1:34, 2:05.4

SIXIEME COURSE
Amble - Bourse \$650
8-Spinner's Vanity, \$21.10, 4:00, 2:40, 2-Diane Gold, 3:40, 2:20, 8-Jeremy Chief, 2:80 Ont aussi couru: Baroness Love, Good Time Bob, Roxanna Rush, Whisky Pit, Vascar
Temps: 31.4; 1:05.2; 1:37.4; 2:11.1
Quinella: 3 x 6: \$13.80

SEPTIEME COURSE
Amble - Bourse \$1800
3-Don Frise, \$12.00, 4:00, 3:50, 5-Mario G L, 4:10, 3:40, 6-Shadow Royal, 3:70 Ont aussi couru: R T Legend, Timely Donult, Flowing Collette
Temps: 30.4; 1:01.2; 1:34.2; 2:07.

HUITIEME COURSE
Amble - Bourse \$850
4-Mister Raffles, \$14.10, 6:30, 5:20, 7-Chief Rail, 17.10, 11:00, 6-Poor Excuse, 5:20 Ont aussi couru: Izex A Champ, Penn Dale, Leslies Range, Drexel Harry, Fella Mir
Temps: 32.3; 1:05.1; 1:37.2; 2:10.2
Exacta: 5 x 7: \$219.60

NEUVIEME COURSE
Amble - Bourse \$900
7-Eagle Flight, \$6.20, 3:10, 2:10, 6-M S Molly, 4:40, 2:40, 1-Miss Bye Martin, 2:50 Ont aussi couru: Omaha Time, Adios Dillard, Blazer Gene
Temps: 32.3; 1:06.2; 1:38, 2:11.1
Quinella: 8 x 7: \$8.40

DIXIEME COURSE
Amble - Bourse \$650
3-Bachelor Gay, \$4.00, 2:60, 2:80, 2-Mike's Time, 2:60, 3:30, 4-Red Hot Karen, 6:30 Ont aussi couru: Killarney Bird, Danny Shadow, Armbr Mio, Belvedere Mir, Sher King
Temps: 33, 1:07.4, 1:41.2; 2:13.3
Exacta: 5 x 2: \$6.60
Assistance: 1981
Mutuel: \$145.961

les meneurs

LIGUE NATIONALE

Retraits - Rogers, Montréal, 83; P. Niecko, Atlanta, 70.

LIGUE AMERICAINE

J Ab P Cs Moy.
Carew, Min 49 200 35 75 375
Bailor, Tor 38 141 28 49 348
Fisk, Bos 48 158 41 37 339
Bostock, Min 47 179 32 60 335
Soderholm, Chi 41 144 22 48 333
Singleton, Bal 41 143 24 47 329
Hise, Min 30 187 35 61 326
Chalk, Cal 45 157 14 31 325
A. Woods, Tor 36 130 17 42 323
Poquette, KC 36 127 17 41 323
Clements - Zisk, Chicago, 15; Nettles, New York, 13.
Points produits - Hise, Minnesota, 47; Rudi, Californie, 42
Lanceurs (6 décisions) - Tanana, Californie, 9-2, 818; Castro, Milwaukee, Alexander, Texas, chacun 6-2, 750.
Double - McRay, Kansas City, 17; Lemon, Chicago, 15.
Triples - Carew, Minnesota, 7; Randolph, New York, et Cowans, Kansas City, chacun 5.
Bats volés - Remy, Californie, 20; Patek, Kansas City, 17.
Retraits - Ryan, Californie, 124; Tanana, Californie, 95.

lanceurs probables

LIGUE NATIONALE

Los Angeles (Hooton 4-2) à Chicago (R. Reuschel 6-2) 14h30.
Atlanta (LaCorte 1-5) à Montréal (Brown 1-4) 19h30.
Houston (McLaughlin 1-2) à Philadelphie (Kaat 1-2) 19h30.
San Francisco (Barr 6-5) à Pittsburgh (Kison 3-3) 19h30.
Cincinnati (Zacry 3-4) à New York (Seaver 5-3) 20h00.
San Diego (Shirley 4-6) à St. Louis (Denny 7-0) 20h30.

LIGUE AMERICAINE

New York (Gudry 3-2) à Arlington, Texas (Alexander 6-2) 20h30.
Boston (Jenkins 5-5) à Kansas City (Leonard 3-5) 20h30.
Chicago (Brett 6-3) à Bloomington, Minnesota (Zahn 6-3) 20h30.
Baltimore (Flanagan 1-3) à Milwaukee (Rodriguez 1-2) 20h30.
Cleveland (Dobson 6-5) à Oakland (Medich 5-2) 22h30.
Detroit (Fidrych 6-2) à Anaheim, Californie (Ross 2-2 ou Hartzell 1-4) 22h30.

AMATEURS DE SPORT NAUTIQUE

Venez choisir, c'est le temps!



BATEAU EN ALUMINIUM
"Topflite 12"
Canot léger et robuste, facile à manoeuvrer, grande sécurité.
Rég. \$389 SPECIAL
CANOT Fibre de verre 12' - 14' - 16' A PARTIR DE \$220



BATEAU PNEUMATIQUE
MIRAGE
Très grande sécurité pour la mer.
Modèle DINGHY 8' Rég. \$650 SPECIAL



VOILIER INVITATION
Poids: 165 lb
15'7"
Val. \$1,150 SPECIAL
\$1,050

Voici la gamme des modèles 1977, tels qu'ils sont!

BATEAUX CERVER - THUNDERBIRD
CHALOUPIES - YACHTS - SKIS - PEDALOS ET MOTEURS
MERCURY - JOHNSON - MER-CRUISER
ASSORTIMENT DES PLUS COMPLETS POUR EQUIPEMENT DE BATEAUX.

Distributeur des fameux BATEAUX de qualité GLASTRON

mercury marine

ROBITAILLE MARINE INC.

3652, BOUL. STE-ANNE, BEAUPORT, QUEBEC — 661-8491
Heures d'affaires: Le samedi ouvert de 9h. a.m. à 1h. p.m., le dimanche fermé.

ÇA BOUGE CHEZ MONTCALM

CHOIX* 315 VOITURES NEUVES

QUEL QUE SOIT LE PRIX QUE L'ON VOUS FERA AILLEURS, NOUS POUVONS VOUS EN FAIRE UN MEILLEUR...

...ET C'EST VRAI!

Choix de
**BOBCAT - COUGAR - COMET
METEOR - MONARCH - XR-7
MARQUIS-VERSAILLES - CONTINENTAL
MARK V - CAPRI et CAMIONS FORD.**

Toutes nos voitures sont protégées par le SYSTEME DURAGARDE

UNE GARANTIE ECRITE DE

36 MOIS

MILLAGE ILLIMITÉ

à compter de la livraison

ET EN PLUS

L'option d'un nouvel entretien prolongé jusqu'à 36 mois ou 36,000 milles, selon la première éventualité.

45 CAMIONS TOUTES CATEGORIES
Profitez également de notre service spécialisé de vente de camions. Au besoin, un représentant se rendra chez vous ou à votre lieu de travail.

VOITURES D'OCCASION

Vaste inventaire de voitures d'occasion à prix très compétitifs. Garantie spéciale MONTCALM.

* Ce nombre est véridique au moment de l'impression.

- SERVICE DE LOCATION A COURT ET A LONG TERME
- SERVICE DE NUIT

Dépt des pièces et du service ouvert JUSQU'À 2h.30 LA NUIT.

"Votre garage de confiance"

901, 1re AVENUE, QUEBEC - 529-2131

Ouvert tous les soirs
Chez nous, la différence, c'est le service après la vente



André Arthur

Monsieur "Point de vue" est de retour à

chrc
AM 80 no 1

du lundi au vendredi, de 6h. à 9h. le matin, à compter du 6 juin.

Une autre bonne raison qui fait de CHRC la station la plus écoutée à Québec.

3,672,000 * heures d'écoute par semaine.

* Source: Sondage BBM, printemps 1977 - Heures d'écoute par semaine:
 1- CHRC 3,672,000
 2- CJRP 2,332,000 — 3- CHOI, FM 1,431,000 — 4- CFLS 1,390,000
 5- CBV 1,076,000 — 6- CKCV 1,017,000

Les rhumatismes, une lutte patiente et tenace

par le Dr H. DESTREM

L'opposition entre la gravité de certaines affections articulaires et la bénignité du plus grand nombre d'entre elles, la ténacité habituelle de ces affections, la soudaineté de leurs poussées évolutives ou de leur guérison temporaire, ne peuvent que déconcerter la plupart des malades et en décourager beaucoup d'autres. Si bien que tous finissent par se demander s'ils sont guérissables et même s'ils ne perdent pas leur temps à se soigner! C'est une réaction bien compréhensible mais que la réalité ne justifie pas souvent.

Nous allons voir, en effet, que la lutte contre les formes banales de rhumatismes comporte un certain nombre de précautions et de pratiques, relativement simples, dont on peut attendre des résultats positifs à la condition d'en user à bon escient et avec persévérance.

Diversité et gravité des rhumatismes

Ces formes banales de rhumatismes regroupent toutes celles dont les causes ne sont pas ou sont mal connues et qui, pour cette raison, n'admettent pas de traitement clairement défini. C'est le cas d'un grand nombre de rhumatismes de "l'après-quinquante", ceux dont on dit qu'ils sont une assurance de longue vie... pour se consoler de ne pas pouvoir toujours les guérir et parce qu'ils ne font pas courir de risque mortel! Ces rhumatismes peuvent être le reliquat d'affections aiguës correctement soignées à leur origine, mais dont les at-

teintes ont si profondément modifié la structure des articulations malades que celles-ci se sont achevées plus ou moins tardivement vers la dégénérescence.

Mais ils peuvent aussi, comme les arthroses, s'installer sournoisement sur des articulations jus-qu'alors parfaitement saines, qui ne paraissent pas nécessairement vouées aux atteintes rhumatis-

Autre remarque d'importance: on peut dire que, sauf très rares exceptions, les rhumatismes des personnes âgées ne mettent pas l'existence en cause.

Mais, quelle que soit leur nature, ils ont le grave inconvénient d'acheminer vers l'impotence les rhumatismes qui s'abandonnent sans résistance sérieuse à leur évolution naturelle. C'est

lui opposer un traitement spécifique toutes les fois que c'est possible. Mais dans tous les cas, il faut lutter avec acharnement contre la tentation de s'abandonner à l'immobilité sous l'influence de la douleur ou des difficultés multiples que présente toujours le traitement des maladies articulaires.

Naturellement cette lutte comprend, en premier lieu, l'atténuation de la douleur et sa suppression quand c'est possible.

Cette atténuation ou cette suppression sont d'abord demandées aux médicaments dont on ne peut guère se passer au cours des crises trop violentes, mais qu'il ne faut jamais utiliser sans avis médical car leurs inconvénients sont en général proportionnels à leur efficacité. Ce sont essentiellement les anti-inflammatoires. Il en existe de nombreuses variétés, dont les indications sont assez nuancées, et que l'on réserve volontiers aux formes de rhumatismes les plus invalidantes ou les plus aiguës. Il faut savoir que les anti-inflammatoires n'ont que peu ou pas d'influence sur les rhumatismes dégénératifs, comme l'arthrose à l'état pur, par exemple. On a beaucoup mérité de l'aspirine depuis quelques années. C'est dommage car elle est pratiquement dépourvue de toxicité aux doses efficaces de deux à trois grammes par jour, et parce qu'elle donne souvent des résultats très appréciables dans le traitement des rhumatismes chroniques d'origine mal déterminée. On paraît y revenir progressivement

en attendant mieux et cela n'est qu'une manifestation de bon sens.

Mais il y a d'autres moyens de soulager les rhumatismes et de les aider à récupérer sans trop de peine l'usage de leurs articulations malades. L'utilisation de la chaleur humide ou sèche est un des procédés à la fois les plus inoffensifs et les plus sûrs. Cela peut se faire à domicile, sous la forme de douches banales en jet un peu fort dans la salle d'eau la plus modeste, ou d'application d'air chaud à l'aide d'un séchoir à cheveux. Cela peut se faire aussi par balnéothérapie en piscine chauffée, de préférence en milieu spécialisé dont le type est l'établissement thermal où sont associés les bains, les douches, les applications de boue sous la direction de techniciens avisés. Ces techniciens, ce sont les massagers-kinésithérapeutes dont l'intervention est devenue décisive dans le glissement vers l'impotence de tous les handicapés physiques, en particulier des rhumatisants. L'acupuncture et l'homéopathie ont de fervents adeptes et bien des succès durables quoique parfois contestés.

Marcher quand même

Le traitement des rhumatismes a en outre des aspects préventifs qu'il convient de ne pas négliger. Beaucoup de personnes vieillissantes et âgées qui sentent leurs articulations s'alourdir et devenir sensibles trouvent dans la gymnastique individuelle ou de groupe contrôlée un excellent moyen de "garder leur

forme", c'est-à-dire d'échapper, au moins partiellement, à la douleur et à l'appauvrissement de leur activité physique.

Enfin, tous les rhumatisants qui présentent un embonpoint notable ont le plus grand intérêt à se plier aux exigences de la diététique amincissante. A plus forte raison quand ils souffrent d'une tendance gouteuse. Il suffit souvent dans ces cas de perdre une dizaine de kilos pour réduire considérablement ses souffrances et obtenir une récupé-

ration fonctionnelle que l'on n'espérait plus.

Malgré les inconnues qui pèsent encore souvent sur l'origine des rhumatismes, les moyens ne manquent donc pas de limiter les souffrances et les dommages corporels dont ils sont responsables. Ces moyens, parfois fort simples, n'en sont pas moins des plus efficaces. Mais ils peuvent donner leur plein effet que si on les utilise avec persévérance et courage. La lutte contre les affections chroniques est toujours affai-

re de ténacité. Dans le cas des rhumatismes, elle se double d'un patient entraîné à supporter la douleur. Car il n'y a pas de rééducation fonctionnelle de l'appareil locomoteur indolore dans sa phase initiale ni de vrai traitement des rhumatismes sans rééducation fonctionnelle. La victoire ne s'obtient pas ici sans combat. Elle n'appartient à ceux qui savent, en dehors des crises aiguës, s'obliger à "marcher quand même".

(Copyright by BIP)

la médecine

males, et présenter ainsi les caractères d'une maladie tout à fait autonome.

Quels dangers tous ces rhumatismes font-ils courir à ceux qui en sont atteints? La réponse à cette question suggère une première remarque. Il n'y a pas de relation directe entre les conséquences générales d'une évolution rhumatismale et les douleurs qu'elle provoque. Les crises de goutte s'accompagnent généralement de souffrances atroces: elles peuvent guérir sans la moindre séquelle. Il en est de même pour le lumbago dont les attaques soudaines remplissent souvent d'effroi ceux qui n'ont jamais eu l'occasion d'en souffrir. Pourtant, la plupart du temps, le lumbago part comme il est venu, ne laissant que de mauvais souvenirs.

pour cela qu'il ne faut jamais les accepter comme un mal sans remède et se livrer à eux sans combat. L'expérience montre en effet que l'immobilisation prolongée, notamment celle qui est imposée par l'aiguë de la douleur, aggrave les détériorations articulaires dont le rhumatisme est initialement responsable. Elle provoque ou précipite l'atrophie des muscles en rapport avec l'articulation malade, atrophie qui devient un facteur supplémentaire d'immobilisation dans un cercle vicieux qui diminue progressivement les possibilités de récupération fonctionnelle.

Lutter avec persévérance

Que faut-il faire pour ne pas tomber dans cette situation ou pour en sortir? D'abord, bien sûr, déterminer la nature exacte du rhumatisme et

Plombage invisible

Des chercheurs de l'Université de Floride ont mis au point une sorte de plombage invisible qui a pour effet d'endormir les organismes microscopiques qui provoquent la carie. Le revêtement est fait de polymère méthacrylate.

PLACE QUEBEC

• Coiffeurs(euses) pour dames
• Coiffeurs(euses) pour hommes
529-0349
Jacques Desjardis
coiffure

ENFIN



EPILATION SANS DOULEUR
(Essai gratuit sur rendez-vous)



CLINIQUE D'ÉPILATION MAHEUX

370 ouest, boul. St-Yrille, Québec

Tél.: 623-0967

Autres services: Electrolyse Cire

PROPIL

Super boni à l'achat de la machine à coudre

Diana*

ÉLECTRONIQUE À BRAS LIBRE

A l'achat de la Diana, vous obtenez un double boni. D'abord la performance de la première machine à coudre électronique au Canada. La Diana, c'est la couture du bout du doigt. Pas de disques ni de cames à ajouter ou à remplacer. Son sélecteur de motifs à bouton-poussoir vous permet de choisir votre point, pousser le bouton et coudre, instantanément. La Diana vous offre toutes les caractéristiques d'une machine professionnelle du bout du doigt. Avec Diana, la couture est maintenant d'une étonnante simplicité. \$614.00* meuble compris.

MEUBLE D'UNE VALEUR DE \$129 sans frais supplémentaires

Votre super boni

Un meuble compact et pratique d'une valeur de \$129.00, vous est offert sans frais supplémentaires à l'achat de la Diana électronique. Hâtez-vous! Cette offre est limitée.

Facilités de paiement.

Nous échangerons votre machine à coudre peu importe sa marque ou son âge.

SINGER

Centres de couture et concessionnaires autorisés participants. Chez Singer vous en obtenez toujours plus pour votre argent.

PLACE LAURIER 581-4221 MAIL ST-ROCH 522-8128 DONNACONA (418)236-2802 MONTMAGNY (418)248-3734 TROIS-PISTOLES (418)811-2716
PLACE L'ORMÈRE 562-2946 ORSANNVILLE 525-8223 CHICOUTIMI (418)549-0288 RIVIERE-QUÉLOUP (418)862-2718 LA POCASTIÈRE (418)864-3721
PLACE FLEUR DE LYS 529-4291 LEVIS (418)827-4187 RIMOUSKI (418)722-3272 CABANO (418)864-3800

*Marque de commerce de La Compagnie Singer du Canada Ltée. †Le prix peut varier.

vous donne toujours satisfaction

VOICI LA PREUVE QU'ON DÉFIE L'INFLATION

SUPER-SOLDES

Mardi et mercredi, 7 et 8 juin
2 jours seulement

ON SE RÉSERVE LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS TANT QU'IL Y EN AURA!

SPECIAL 2 JOURS SEUL.

VOYEZ L'AUBAINE

K MART SHAMPOOING
32 onces
SPECIAL
64¢
Limite 4 par client

VOYEZ L'AUBAINE

ASSORTIMENT DE PLANTES DE MAISON
SPECIAL
2/1⁰⁰
Limite 4 par client

MALBORO PAPIER

HYGIENIQUE
Paquet de 8 rouleaux.

SPECIAL
1 11
Limite 3 par client

LINGES DE VAISSELLE

16" x 27", blancs avec rayures de couleurs.

SPECIAL
4/1⁰⁰
Limite 8 par client

VOYEZ L'AUBAINE

SAC DE TERRE
Très utile pour semer et transporter. Sac de 1 minot.

SPECIAL
1 11
Limite 3 par client

VOYEZ L'AUBAINE

SPORT KING COMBUSTIBLE DE CAMPING

128 onces
SPECIAL
1 99
Limite 3 par client

* TANT QU'IL Y EN AURA
• NOUS RÉSERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS

PLACE FLEUR DE LYS
550, boul. Hamel, Qué.
PLACE QUATRE-BORGEAIS
908, rue de Bourgogne, Ste-Foy

HEURES D'AFFAIRES (Place Fleur de Lys) Du lundi au mercredi: 9h. à 5h.30. Jeudi et vendredi: 9h. à 9h. Samedi: 9h.30 à 5h. (Place Quatre-Bourgeois) Du lundi au mercredi: 9h. à 6h. Jeudi et vendredi: 9h. à 9h. Samedi: 9h. à 5h.

44% des Québécois craindraient pour la survie de la culture française si le bill était retiré

MONTREAL (PC) — Dans une proportion de 44 pour cent, les Québécois craignent pour la survie de la culture française, advenant que le gouvernement retire son projet de loi sur la langue.

C'est l'une des facettes d'un sondage réalisé pour le compte de la station de télévision CFCF-TV dont les résultats seront divulgués ce soir dans une émission sur la loi numéro un, intitulée "Bill One, the Whys and Wherefores".

Pour les besoins de ce sondage, la maison torontoise K.M. Vagg Research Institute, a rejoint au téléphone 629 répondants, 313 à Montréal, 200 à Québec, 66 à Chicoutimi, 30 à Trois-Rivières et 20 à Sherbrooke, tous d'expression franco-phonie.

Les répondants de la province se sont montrés plus nombreux dans leur appui au gouvernement au sujet du projet de loi, plus larges d'esprit sur la liberté de choix de la langue d'enseignement, plus catégoriques sur le français langue des affaires, plus menacés par la présence anglophone au Québec et plus optimistes sur l'avenir économique de la province après l'adoption de la loi un.

Un peu moins de la moitié des répondants montréalais, (49,2 pour cent), approuve la façon dont le gouvernement traite la question linguistique, tandis que 34,2 pour cent trouvent que le gouvernement fait fausse route. En province, 57,2 pour cent des personnes interrogées appuient la politique du gouvernement en matière de langue, 30,5 pour cent ne l'appuient pas.

On approuve pour des raisons diverses: parce que le

français doit être parlé au Québec, parce que c'est notre langue, pour la protéger, parce que la majorité est française, etc.

Les raisons du désaccord sont tout aussi diverses: il faut être bilingue pour communiquer, liberté de choix brimée, ingérence du gouvernement, l'économie en souffrira, etc.

Les francophones sont en général, selon le sondage de CFCF-TV, opposés à l'intégration des nouveaux arrivés anglophones au système d'enseignement français. A Montréal, 63,9 pour cent des répondants ont fait savoir qu'ils en étaient en faveur du libre choix, tandis qu'en province, cette proportion grimpe à 72,8 pour cent.

A une question portant sur le droit des anglophones venant d'autres provinces d'en-

voyer leurs enfants à l'école anglaise, 55,6 pour cent des répondants de la région de Montréal ont répondu que ce droit devrait leur être accordé. En province, la proportion des réponses affirmatives a augmenté à 58,5 pour cent.

Les deux tiers des répondants de l'extérieur de Montréal ont répondu que la langue des affaires devrait être le français. A Montréal, 57,8 pour cent sont de cet avis. L'avis contraire est partagé à Montréal par un peu plus d'un quart des répondants, à l'extérieur de Montréal par le quart des répondants.

Dans toute la province, à Montréal comme ailleurs, on craint dans une proportion de 44 pour cent pour la survie de la culture française si le gouvernement devait choisir de ne pas présenter son projet de loi. Les pessimistes sont un peu plus nombreux à l'extérieur de la

métropole, comme d'ailleurs ceux qui se sentent menacés comme Québécois.

A la question: "En tant que canadien-français, vous sentez-vous menacé de quelque façon?", 36,1 pour cent ont répondu oui à Montréal, 47,8 pour cent dans le reste de la province. A Montréal, on se sent menacé parce qu'il faut parler anglais au travail, par la situation économique, par la dominance des anglophones, parce que ce sont eux qui ont les meilleurs emplois.

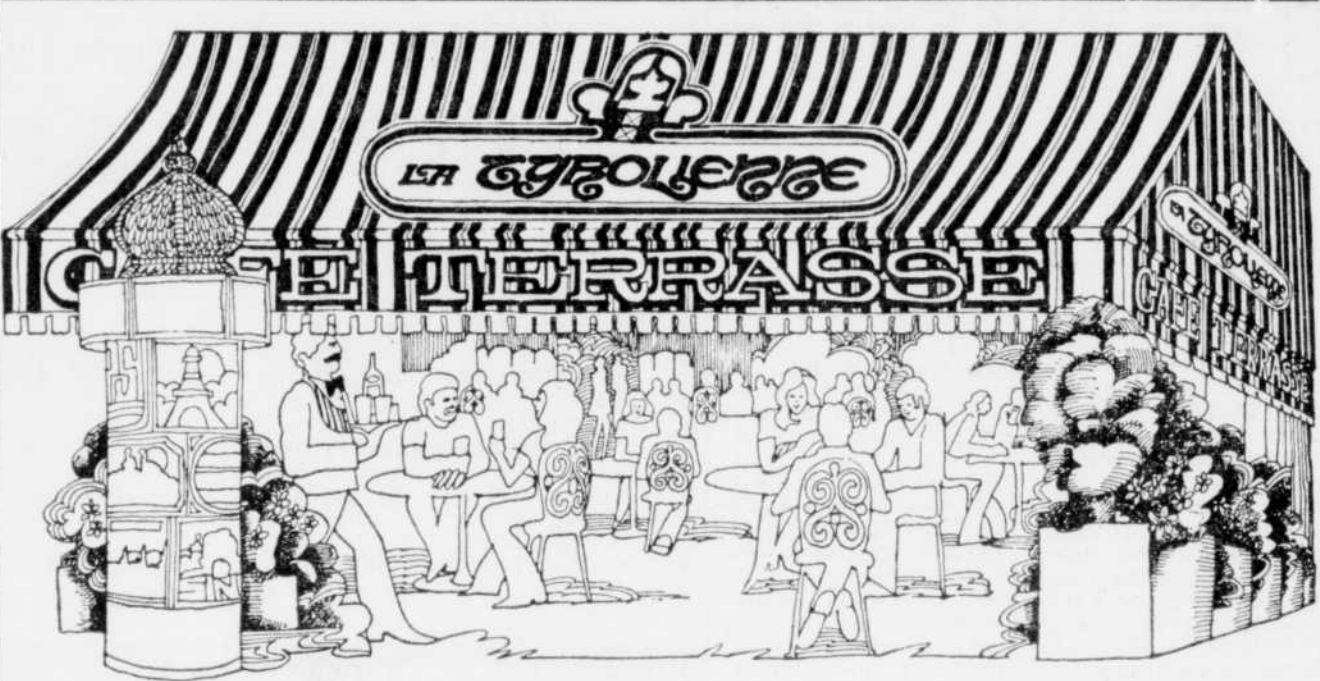
Les préoccupations sont à peu près les mêmes à l'extérieur de Montréal, mais l'ordre en est modifié: parce que les anglophones dominent, parce que la langue française est menacée de disparition, à cause de la situation économique. On n'invoque pas comme raison qu'il faut parler anglais au travail.

A Montréal, la langue est la

première préoccupation du Canadien-français, suivie de l'économie. En province, l'économie vient au premier rang, la langue après.

La situation économique, estiment 41,9 pour cent des sujets montréalais du sondage de CFCF-TV, ne fera qu'empirer après l'adoption de la loi sur la langue. Quarante-trois pour cent des répondants de l'extérieur de Montréal sont du même avis, tandis qu'à peu près 30 pour cent des répondants est d'avis que la situation politique ira de mal en pis après l'adoption de la loi. Mais l'adoption de cette loi aura un effet bénéfique sur le climat culturel, disent 56,9 pour cent des répondants à Montréal et 44 pour cent à l'extérieur de Montréal.

Quant au climat social, il sera amélioré également, croient 39 pour cent des sujets à Montréal et 29 pour cent en province.



RESTAURANT LA TYROLIENNE

2846, chemin Gamelin, Ste-Foy (500 pieds à l'ouest de Place Laurier) 651-6905

PROFITEZ D'UN ETE TROP COURT AU SEUL CAFE-TERRASSE DE STE-FOY

UN SEDAN PRATIQUE, MAIS QUI SURCLASSE PRESQUE TOUTES LES VOITURES DE SPORT.



En plus de toutes ses qualités pratiques — vaste coffre, intérieur spacieux, sièges avant et arrière confortables — la BMW 320i offre au connaisseur une qualité presque unique parmi les petites voitures: des performances hors pair.

Le moteur à injection de carburant de la 320i est un chef-d'œuvre de la technique. C'est le même deux-litres de base qui équipe 95% des voitures de course de formule II du monde entier. La suspension est à quatre roues indépendantes et procure une tenue de route qui a été mise au point au cours d'innombrables compétitions sur les grandes pistes de course et dans les rallyes les plus durs du monde.

Vous aimerez posséder un sedan pratique dont les performances surclassent celles de la plupart des voitures de sport? Rien de plus facile. Appelez-nous. Nous vous en ferons essayer un.



UNE VOITURE EXCEPTIONNELLE

A partir de: \$9420

automobiles **Jalbert & frère inc.**

DETAILLANT AUTORISÉ B.M.W. & FERRARI

465 MARCONI, STE-FOY, QUE. G1N 4A6
TEL.: 418-511-5514 SERVICE 681-5515 PIÈCES 681-5516

LE Syndicat DE QUÉBEC

• Mail St-Roch • Place Laurier • Place Fleur de Lys

→ Arrow →
presente

couleurs de patio



Tirage

Avec tout achat d'une chemise Arrow aux coloris "Patio", complétez un bulletin de participation que vous trouverez à notre magasin et courez la chance de gagner un ensemble de meubles pour l'extérieur Body Glove de Samsonite comprenant:

- une chaise longue
- deux chaises de patio
- une petite table
- un parasol
- une table pour parasol.

Le tirage de l'ensemble patio de 6 morceaux aura lieu le 19 juin à 16h.

Body Glove Samsonite

Frais, confortable et contemporain, voilà ce qui fait l'attraction irrésistible de ces meubles occasionnels, qui moulent votre corps comme un gant.

Coloris "Patio" de Arrow

Les coloris Arrow font la mode. La grande vogue de ce printemps, ce sont les chemises régulières ou "sport", les imprimés à motifs plus petits et plus subtils. Les teintes "Patio" lancées par Arrow présentent des chemises unies, à motifs géométriques ou à rayures; elles vous sont offertes dans un grand choix de couleurs. Les chemises se font en version manches longues ou manches courtes, confortables et faciles à porter. Voici une chemise élégante et facile d'entretien qui se prête à maintes occasions. Pourriez-vous réellement vous en passer? Gr.: 14 à 17.

13.00 à 23.00

Chemises pour hommes. Rez-de-chaussée. Mail St-Roch. Place Laurier, Place Fleur de Lys.

